Организация Объединенных Наций S/PV.5404



Совет Безопасности

Шестьдесят первый год

Предварительный отчет

5404-е заседание

Четверг, 30 марта 2006 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель:	г-н Майораль	(Аргентина)
Члены:	Китай	г-н Чжан Ишань
	Конго	г-н Гайама
	Дания	г-жа Лёй
	Франция	г-н де ла Саблиер
	Гана	нана Эффа-Апентенг
	Греция	г-н Василакис
	Япония	г-н Осима
	Перу	г-н де Риверо
	Катар	г-н ан-Насер
	Российская Федерация	г-н Долгов
	Словакия	г-н Бурьян
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	сэр Эмир Джоунз Парри
	Объединенная Республика Танзания	г-н Махига
	Соединенные Штаты Америки	г-н Болтон

Повестка дня

Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос

06-29161 (R)

0629161

Заседание открывается в 10 ч. 05 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос

Председатель (*говорит по-испански*): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получены письма от представителей Австрии, Израиля, Ливана, Малайзии, Сирийской Арабской Республики, Объединенных Арабских Эмиратов и Йемена с просьбой пригласить их принять участие в обсуждении вопроса, стоящего на повестке дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить указанных представителей принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Кармон (Израиль) занимает место за столом Совета; представители других вышеупомянутых стран занимают места, отведенные для них в зале Совета.

Председатель (*говорит по-испански*): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получено письмо от Постоянного наблюдателя от Палестины при Организации Объединенных Наций от 20 марта 2006 года, которое будет издано как документ S/2006/197 и которое гласит:

«Я имею честь просить, чтобы Совет Безопасности в соответствии с его предыдущей практикой предложил Постоянному наблюдателю от Палестины при Организации Объединенных Наций принять участие в заседании Совета Безопасности, которое состоится в четверг, 30 марта 2006 года, и будет посвящено положению на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос».

В этой связи в соответствии со сложившейся практикой и правилами процедуры я предлагаю, с согласия Совета, пригласить Постоянного наблюдателя от Палестины принять участие в заседании.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Мансур (Палестина), занимает место за столом Совета.

Председатель (*говорит по-испански*): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получено письмо от Исполняющего обязанности Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа от 28 марта 2006 года, в котором говорится:

«В своем качестве Исполняющего обязанности Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа я имею честь предложить пригласить Председателя Комитета Его Превосходительство г-на Поля Баджи для участия в обсуждения положения на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос, в соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета Безопасности».

В соответствии со сложившейся практикой по этому вопросу я предлагаю Совету направить приглашение Председателю Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, согласно правилу 39 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Я предлагаю г-ну Полю Баджи занять место за столом Совета Безопасности.

В соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций, я буду считать, что Совет Безопасности согласен направить приглашение, следуя правилу 39 временных правил процедуры Совета, помощнику Генерального секретаря по политическим вопросам г-ну Тулиамени Каломоху.

Решение принимается.

Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня. Заседание Совета проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

Вначале Совет Безопасности заслушает брифинг помощника Генерального секретаря по политическим вопросам г-на Тулиамени Каломоха. Сейчас я предоставляю ему слово.

Г-н Каломох (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, благодарю Вас за предложение Секретариату провести этот брифинг.

В прошлом месяце мы стали свидетелями важных политических событий на Ближнем Востоке: формирования нового палестинского правительства, последовавшего за выборами в январе, проведения всеобщих выборов в Израиле и начала важного национального диалога в Ливане.

Два дня назад Палестинский законодательный совет (ПЗС) одобрил 71 голосом против 36 состав нового палестинского правительства во главе с г-ном Исмаилом Ханией, включающий в себя членов «Хамас» и независимых представителей. Голосование прошло после двух месяцев безрезультатных обсуждений возможности создания правительства национального единства. Президент Палестинской автономии Махмуд Аббас привел к присяге новое правительство 29 марта после своего возвращения с саммита Лиги арабских государств в Хартуме, который подтвердил приверженность арабских государств Арабский мирной инициативе 2002 года. Участники саммита также подтвердили поддержку «дорожной карты».

Президент Аббас ранее направил послание г-ну Хании, выражая свою озабоченность в связи с проектом программы правительства, подготовленной «Хамас», и призывая его привести программу в соответствие с программой палестинского президента. В программе, которую впоследствии изложил премьер-министр Хания в своей речи перед ПЗС, выражается уважение к конституционным отношениям с Организацией освобождения Палестины (ООП) на основе соблюдения их соответствующих конституционных мандатов. Однако в ней не признается статус ООП как единственного представителя палестинского народа и принципы декларации независимости 1988 года, о чем просило движение «Фатх» и другие партии в ходе дискуссий о правительстве национального единства.

В программе определены следующие приоритеты: все вопросы, касающиеся оккупации, обеспечение безопасности, улучшение экономической ситуации, внутренняя реформа и борьба с коррупцией, укрепление статуса палестинского дела в арабском и исламском мире и развитие международных отношений в контексте служения палестинским интересам.

Позвольте напомнить, что «четверка» и Совет Безопасности призывают новое правительство взять на себя обязательства в отношении соблюдения принципов ненасилия, признания права Израиля на существование и выполнения предыдущих соглашений и обязательств, включая «дорожную карту». Сегодня утром ведущие деятели «четверки» опубликовали заявление, в котором говорится следующее:

> "«Четверка» приветствовала призыв президента Аббаса к палестинскому правительству взять на себя обязательства по программе мира и, внимательно оценив программу нового правительства, одобренную 28 марта, с серьезной озабоченностью отметило, что новое правительство пока не выразило приверженности принципам, изложенным 30 января 2006 года.
>
> «Четверка» напоминает о своей позиции, согласно которой будущая помощь любому новому правительству будет рассматриваться донорами с учетом приверженности этого правительства вышеизложенным принципам. «Четверка» согласилась с тем, что это неизбежно будет сказываться на непосредственной помощи этому правительству и его министерствам.
>
> «Четверка» выступает за дальнейшее оказание гуманитарной помощи для удовлетворения основных потребностей палестинского народа. «Четверка» отметила в этом контексте значение улучшения возможностей для передвижения и доступа".

Палестинская автономия по-прежнему не может выполнить свои финансовые обязательства. Хотя Администрация выплатила зарплаты в феврале, она не смогла выплатить от 15 млн. долл. до 20 млн. долл. в виде социальных выплат в качестве пособия по безработице и других социальных бонусов. В зависимости от выполнения обязательств, взятых участниками саммита Лиги арабских государств, предстоит «заделать» финансовую «прореху» в размере 60 млн. долл. США, в том что касается выплаты мартовских зарплат.

Сейчас я перехожу к политическим событиям в Израиле. Два дня назад в стране прошли выборы. Согласно предварительным результатам, новая партия «Кадима» во главе с исполняющим обязанности премьер-министра Эхудом Ольмертом получила 28 мест в Кнессете, за ней идет партия «Труда», получившая 20 мест, партия «Шас» — 13 мест, «Наш дом Израиль» — 12 мест и «Ликуд» — 11 мест. Остающиеся места поделили более мелкие партии.

Г-н Ольмерт заявлял в ходе кампании, что лишь партии, приверженные так называемому плану конвергенции, изложенному им в общих чертах, пригласят вступить в правительственную коалицию, возглавляемую «Кадимой». Этот план включает в себя уход из районов Западного берега в сочетании с аннексией основных блоков поселений и провозглашенной целью обеспечения постоянных границ Израиля к 2010 году. Официальные лица указали, что важные подробности плана конвергенции должны быть еще разработаны и что Израиль будет искать международной поддержки для его осуществления.

Согласно сделанным в ходе кампании заявлениям, Израиль будет готов приступить к действиям в одностороннем порядке, если он решит, что переговоры с палестинской стороной невозможны. Президент Аббас, со своей стороны, отверг односторонние меры и выразил желание вступить в переговоры с Израилем при первой же возможности. Премьер-министр Ольмерт, исполняющий обязанности премьер-министра, сказал в ночь проведения выборов:

> «Если палестинцы проявят достаточную мудрость для того, чтобы действовать, тогда в скором времени мы сядем вместе за стол переговоров, с тем чтобы создать новую реальность. В противном случае Израиль возьмет свою судьбу в свои руки».

В этой связи все еще предстоит посмотреть, будет ли Израиль придерживаться провозглашенного им курса, согласно которому вся Палестинская администрация, включая президента, стала террористическим образованием. Такая политика уже приводила Израиль к «замораживанию» передачи Палестинской администрации управления палестинской таможней и доходами от НДС, что составляет приблизительно 50 млн. долл. США в месяц, независимо от положений Парижского протокола по этому вопросу.

Позвольте мне сейчас перейти к событиям в области безопасности. Члены Совета уже были информированы о событиях, произошедших в Иерихонской тюрьме 14 марта, и о реакции на них в Газе и на Западном берегу, а также об усилиях Генерального секретаря, направленных, в частности, на обеспечение того, чтобы эта ситуация не привела к ухудшению обстановки, и на восстановление спокойствия. Президент Аббас потребовал немедленного возвращения многих заключенных. Со своей стороны, Израиль указал, что он намерен держать их под стражей и судить за преступления, в которых они обвиняются.

Израилем вводилось положение повышенной готовности к угрозам безопасности в течение большей части отчетного периода, и в результате совершенных актов насилия пострадали как израильтяне, так и палестинцы. 1 марта в северной части Западного берега в ходе отдельных инцидентов с применением огнестрельного оружия был убит один израильский гражданин и ранен другой. 3 марта в ходе операции в лагере беженцев Эйн-Битильма был убит один 15-летний палестинский подросток и ранен другой. 6 марта в результате предпринятого Израилем целенаправленного удара по двум предполагаемым палестинским боевикам в секторе Газа было убито трое палестинских детей, в том числе два брата, и ранены восемь других прохожих. В течение всего месяца палестинцы продолжали ракетные обстрелы Израиля с территории сектора Газа, в том числе 28 марта впервые были предприняты обстрелы ракетами «Катюша», а Израиль продолжал артиллерийские обстрелы мест запуска ракет и бомбардировку ведущих к ним подходов. 25 марта в ходе одной из таких бомбардировок был убит палестинский подросток. Израиль сообщил, что в течение этого месяца принятые им меры безопасности предотвратили ряд террористических нападений.

Позвольте мне теперь перейти к гуманитарной обстановке в Газе. Ссылаясь на опасения в плане безопасности, с начала этого года Израиль 46 дней держал закрытыми контрольно-пропускные пункты на границе с Газой. Вследствие этого были значительно истощены запасы основных продуктов продовольствия, включая муку. Кризис достиг критической точки в период с 17 по 21 марта, когда пришлось закрыть пекарни и ввести нормирование

продуктов. Впоследствии пункт «Карни» был вновь открыт, что позволило более 1300 грузовикам с продовольствием проехать в Газу, в результате чего удалось пополнить запасы основных продуктов питания и стабилизировать положение.

Закрытие «Карни» также серьезно сказалось на экспорте сельскохозяйственных продуктов из Газы, включая продукцию парниковых установок, которые раньше обслуживались израильскими поселенцами и которые удалось сохранить благодаря международной поддержке. В результате порчи было уничтожено предназначенной на экспорт продукции на сумму около 5,2 млн. долл. США из-за того, что ее не удалось экспортировать. Экспорт продовольствия был разрешен 26 марта, впервые за две недели. Продолживший свою работу контрольно-пропускной пункт «Карни», как и было предусмотрено в Соглашении о передвижении и доступе от ноября прошлого года, возобновил свою жизненно важную роль в обеспечении экономического и социального благосостояния населения Газы.

Как и в областях, соседствующих с Израилем, в двух местах в Газе были недавно подтверждены случаи заболевания птичьим гриппом среди домашней птицы, и есть подозрения о его наличии в других местах сектора Газы. Согласно оценкам, им затронуто три миллиона птиц. Система Организации Объединенных Наций работает в тесном контакте с обеими сторонами с целью сдерживания этого кризиса. Продовольственная и сельскохозяйственная организация работает совместно с палестинским министром сельского хозяйства, Всемирная организация здравоохранения ведет пропагандистскую и координационную работу среди доноров, а также оказывает помощь палестинскому министру здравоохранения с целью предотвращения потенциальных случаев заражения людей. Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ и Всемирный банк рассматривают возможности компенсации ущерба путем распределения наличных денег среди фермеров.

Птичьим гриппом затронут весь этот регион, включая Израиль. Генеральный секретарь с удовлетворением отмечает сотрудничество между правительствами стран региона в борьбе с этим серьезным бедствием и в целях сдерживания распространения этого заболевания. Он благодарит правительство Израиля за материальную и техническую помощь, которую он предоставил Палестинской администрации. Однако необходимо, чтобы международное сообщество оказало Палестинской администрации дополнительную помощь.

Позвольте мне теперь перейти к событиям в Ливане. Начиная со 2 марта политические лидеры в Ливане проводят национальный диалог с целью решения важных вопросов, затрагивающих их страну, включая осуществление резолюции Совета 1559 (2004). На сегодняшний день дискуссии привели к достижению важного консенсуса по ряду вопросов, включая международное расследование убийства бывшего премьер-министра Рафика Харири и 22 других лиц, суд международного характера для осуждения лиц, совершивших эти убийства, а также восстановление ливанско-сирийских отношений на основе невмешательства и взаимного уважения с целью установления в полном объеме дипломатических отношений.

Сложился также консенсус относительно подходов к решению вопроса об палестинских вооружениях. В этой связи на премьер-министра Синиору была возложена задача по налаживанию прямых контактов с президентом Ассадом для обсуждения путей выхода из создавшегося положения. Два лидера провели первоначальную встречу по этому вопросу в Хартуме в рамках Арабского саммита.

Участники этого диалога также договорились о развертывании процесса, в результате которого фермы Шебаа будут определены как ливанские. Как известно членам Совета, в 2000 году Совет Безопасности подтвердил оценку Генерального секретаря о том, что фермы Шебаа расположены в районе, оккупированном Израилем в ходе войны 1967 года, и поэтому не входят в сферу операций Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ) и в сферу действия резолюции 425 (1978), а, скорее, входят в сферу действия резолюций 242 (1967) и 338 (1973) Совета Безопасности. Однако, как говорится в докладе Генерального секретаря от 22 мая 2000 года (S/2000/460), линия вывода войск, определенная Организацией Объединенных Наций, «не нанесет ущерба будущим соглашениям о границе между соответствующими государствами-членами».

В настоящее время национальный диалог сосредоточен на вопросе о президентстве и достижении национального консенсуса об оружии «Хезбол-

лы». Ситуация вдоль «голубой линии» остается спокойной, хотя по-прежнему существуют опасения относительно возможной нестабильности. Израильские власти выражают беспокойство по поводу возможной операции «Хезболлы» против израильских объектов. Генеральный секретарь обратился с призывом к лидерам Израиля, Ливана и Сирии делать все возможное для поддержания спокойствия, важность которого невозможно переоценить, особенно в настоящее время.

Позвольте мне закончить выступление краткими замечаниями.

Во-первых, хотя программа нового палестинского правительства свидетельствует о его эволюции и отходе от весьма тревожного послужного списка действий и поведения организации «Хамас», правительство должно, как настоятельно призвал президент Аббас, пересмотреть свои позиции в отношении принципов, изложенных «четверкой», и мирной платформы президента Аббаса, если оно действительно хочет, чтобы чаяния палестинского народа о мире и собственном государстве пользовались решительной поддержкой международного сообщества, как они того заслуживают.

Во-вторых, в ожидании формирования нового израильского правительства мы должны помнить о том, что, если перспектива создания жизнеспособного палестинского государства на основе решения о существовании двух государств будет сведена на нет односторонними действиями Израиля, будет намного сложнее убедить палестинцев в том, что они могут ожидать каких-либо благ, если согласятся пойти на компромисс. Необходимо обратить серьезное внимание на интерес к проведению переговоров, который недавно выразили исполняющий обязанности премьер-министра Олмерт и президент Аббас.

В-третьих, несмотря на пропасть, существующую между сторонами, они и международное сообщество разделяют общий интерес и общую ответственность в отношении предотвращения кризиса в области безопасности и гуманитарного кризиса на оккупированных палестинских территориях. В этой связи и с учетом озабоченностей Израиля в плане безопасности мы хотели бы отметить, что длительное закрытие границы с Газой создает реальные трудности.

Наконец, начало национального диалога в Ливане является историческим и позитивным событием. Все политические руководители страны, в отсутствие какого-либо давления извне, собрались вместе для проведения открытого обсуждения вопросов, представляющих общенациональный интерес. Уже достигнут заметный прогресс. Этот процесс указывает на тот факт, что диалог остается наиболее эффективным способом достижения консенсуса, а консенсус, в свою очередь, является наиболее эффективным средством обеспечения стабильности и национального единства в Ливане. Мы призываем ливанские стороны сохранять приверженность этому диалогу как средству, с помощью которого Ливан будет выполнять как свои национальные приоритетные задачи, так и международные обязательства. Будем же надеяться, что их усилия принесут свои плоды, что послужит для всего региона сигналом о том, что мирный диалог — это действительно единственный путь вперед к достижению прогресса.

Председатель (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово Постоянному наблюдателю от Палестины.

Г-н Мансур (Палестина) (*говорит по-арабски*): Прежде всего, я хотел бы искренне поздравить Вас, г-н Председатель, с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в марте месяце. Я также хотел бы поблагодарить членов Совета Безопасности за инициативу созыва открытого заседания по положению на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос. Достаточно сказать, что Совету Безопасности, на который возложена главная ответственность за поддержание международного мира и безопасности, крайне важно рассмотреть опасное положение, сложившееся на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим.

Прежде чем начать свое выступление, я хотел бы напомнить, что сегодня палестинский народ празднует День земли, который на арабском языке носит название «Йом аль-Ард» и который отмечается в память об убийстве шести палестинцев, выступивших с мирным протестом против конфискации Израилем палестинской земли в Галилее в 1976 году. День земли стал поводом для того, чтобы вспомнить и выразить протест против проводимой Израилем систематической политики несправедливых действий и угнетения палестинского народа, в

особенности незаконной экспроприации его земель и его изгнания с этих земель.

Я хотел бы отметить, что опущу некоторые абзацы в тексте своего заявления в целях экономии времени.

Сегодня Совет Безопасности проводит заседание после важного события, которое произошло на Ближнем Востоке. 28–29 марта Арабская лига провела ежегодную встречу на высшем уровне в Хартуме, на котором, в частности, единодушно подтвердила принцип создания независимого палестинского государства со столицей в Восточном Иерусалиме и необходимость справедливого решения участи палестинских беженцев на основе резолюции 194 (III) Генеральной Ассамблеи. Участники саммита отвергли все односторонние действия Израиля, включая попытки «иудаизации» Иерусалима, продолжение его кампании строительства незаконных поселений и возведение им экспансионистской стены на оккупированной палестинской территории, в том числе в Восточном Иерусалиме и вокруг него.

Кроме того, участники восемнадцатой встречи Лиги арабских государств на высшем уровне призвали к возрождению принятой в Бейруте в 2002 году Арабской мирной инициативы, предусматривающей полный уход Израиля со всех арабских территорий, оккупируемых им с 1967 года, в осуществление резолюций 242 (1967) и 338 (1973) Совета Безопасности, подтвержденных на Мадридской конференции 1991 года и принципа «земля в обмен на мир». На встрече на высшем уровне прозвучал призыв к признанию Израилем независимого палестинского государства со столицей в Восточном Иерусалиме в обмен на установление нормальных отношений в контексте всеобъемлющего мира с Израилем. Эта инициатива, разработанная Хранителем двух священных мечетей королем Саудовской Аравии Абдаллой ибн Абдель Азизом Аль Саудом и принятая арабскими странами и членами Организации Исламская конференция, обеспечивает такую возможность, которую нельзя упустить. Израиль должен воспользоваться этим уникальным историческим моментом.

Арабская мирная инициатива, принятая в Бейруте, содержит призыв к созданию специального комитета на уровне министров, который должен содействовать приданию этой инициативе международного характера, заручившись всемерной поддержкой международного сообщества, в частности Организации Объединенных Наций, включая Совет Безопасности.

Как известно всем членам Совета, палестинский народ, который все еще страдает в условиях израильской оккупации, 25 января этого года пришел на избирательные участки, чтобы проголосовать за свой новый законодательный орган. Международное сообщество, включая международных наблюдателей, осуществлявших наблюдение за выборами, приветствовало приверженность палестинского народа демократии. По общему мнению, выборы были свободными, транспарентными и справедливыми. Это действительно был день, который вызвал чувство большой гордости у палестинского народа не только в связи с проявлением торжества демократии, но и в связи с тем, что они провели выборы в неблагоприятных условиях израильской военной оккупации.

Новый состав кабинета был одобрен палестинским парламентом и вчера был приведен к присяге президентом Махмудом Аббасом. Следует вновь заявить о том, что палестинский народ не должен подвергаться наказанию со стороны кого бы то ни было за осуществление своего демократического права избирать своих представителей. Как и в случае всех демократических выборов, выбор народа заслуживает уважения и поддержки. В этой связи Израиль должен немедленно снять запрет с предоставления ежемесячных налоговых поступлений, принадлежащих палестинскому народу, в соответствии с экономическим протоколом, подписанным между двумя сторонами в 1994 году в Париже.

Важно напомнить, что после палестинских выборов президент Аббас неоднократно подтверждал приверженность палестинской стороны выполнению всех обязательств и соглашений, подписанных Организацией освобождения Палестины (ООП) и Палестинской национальной администрацией. Они включают в себя положения международного права, международные конвенции, резолюции Организации Объединенных Наций, включая резолюцию 194 (III) Генеральной Ассамблеи, план «дорожная карта», Арабскую мирную инициативу, принятую в Бейруте, и все соглашения, подписанные с Израилем.

Правительство Израиля наращивает и ускоряет свои попытки осуществить односторонние действия, направленные на дальнейшее усиление незаконных мер, уже претворенных в жизнь оккупирующей державой на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим. Политическая платформа вновь избранного исполняющего обязанности премьер-министра Израиля основана на опасной кампании, призывающей к одностороннему определению границ Израиля в последующие четыре года путем сохранения контроля над стратегическими частями оккупированного Западного берега, оккупированного Восточного Иерусалима, долины реки Иордан и трех основных групп незаконных поселений.

Этот незаконный план является попыткой узаконить израильские поселения и, по сути, будет означать отказ от решения, основанного на создании двух государств, ибо он приведет к созданию ряда бантустанов на оккупированной палестинской территории, к нарушению прав палестинского народа и отрицанию прав палестинских беженцев. Этот план, цель которого — ослабить сопротивление международного сообщества строительству чудовищной экспансионистской стены, также является вопиющим нарушением международного права и резолюций Совета Безопасности. Он представляет собой полный отход от «дорожной карты» и ее сути, равно как и от принципа достижения мирного урегулирования путем переговоров между двумя сторонами и без предрешения вопроса об окончательном статусе.

Мы, со своей стороны, привержены справедливому, прочному и всеобъемлющему окончательному урегулированию на основе международного права и законности, согласованному обеими сторонами путем переговоров с ориентацией на границы по состоянию на 4 июля 1967 года. Мы отвергаем все односторонние решения и противостоим им, в том числе и идее создания «переходного» палестинского государства с временными границами. Такие решения не приведут к прекращению оккупации или созданию жизнеспособного, сопредельного и суверенного палестинского государства.

В этой связи международное сообщество должно осудить и отвергнуть план «Е-1». Он является отступлением от «дорожной карты» и лишил бы всякого смысла переговоры об окончательном статусе. В результате его проведения в жизнь оккупированный Восточный Иерусалим был бы изолирован от Западного берега кольцом незаконных поселенческих структур и экспансионистской стеной, его территориальная сопредельность с остальной палестинской территорией была бы нарушена, а демографический баланс Иерусалима изменился бы в пользу Израиля за счет сохранения еврейского большинства путем включения в состав населения Иерусалима жителей незаконных поселений.

Израильские односторонние действия и милитаристский подход должны получить отпор, и нельзя допустить, чтобы они заменили собой конструктивный политический диалог и прагматизм. Односторонний выход из Газы оказался катастрофическим, поскольку такое решение не было согласовано с палестинской стороной и поскольку им были проигнорированы все озабоченности палестинцев. Он вовсе не стал шагом вперед, как полагали некоторые. Израиль по-прежнему сохраняет полный контроль над сектором Газа — над его границами, территориальными водами и воздушным пространством. Уход из сектора Газа превратил его в огромную тюрьму, со всех сторон осажденную Израилем и лишенную каких бы то ни было атрибутов суверенитета или независимости.

Хотя смысл ухода из Газы на основе одностороннего решения заключался в том, чтобы символизировать прекращение израильской военной оккупации Газы, теперь стало ясно, кто соблюдает и выполняет то международное право, которое по-прежнему применимо к сектору Газа, согласно четвертой Женевской конвенции. Поэтому палестинская сторона будет отвергать любые односторонние действия на Западном берегу, в том числе в Восточном Иерусалиме. Оккупированная палестинская территория, включая Восточный Иерусалим, представляет собой единое территориальное пространство. Предлагать наделить Газу статусом, отличающимся от статуса Западного берега, означало бы нарушать территориальную целостность, единство и сопредельность Палестины и субстантивную правовую основу самоопределения.

Израиль продолжает свою политику незаконной колонизации и фактическую аннексию огромных пространств Западного берега, в том числе в Восточном Иерусалиме. Всю эту деятельность Израиль проводит вопреки абсолютному запрещению такой колонизации, согласно четвертой Женевской конвенции и Дополнительному протоколу I к ней, в

которых такого рода действия определяются — впрочем, как и в Римском статуте Международного уголовного суда — как военное преступление. Все эти меры принимаются Израилем, даже несмотря на то, что Совет Безопасности подтвердил применимость четвертой Женевской конвенции в 27 своих резолюциях, содержащих требование к оккупирующей державе выполнять ее положения, причем в некоторых из них конкретно требуется прекратить поселенческую деятельность, а аннексия Восточного Иерусалима рассматривается в них как не имеющая никакой законной силы. Кроме того, Израиль упорно проявляет неуважение к законам, игнорируя консультативное заключение Международного Суда от 9 июля 2004 года, которым установлено, что возведение стены на оккупированной палестинской территории, в том числе в Восточном Иерусалиме и вокруг него, противоречит международному праву.

Кроме того, оккупирующая держава приступила к физическому преобразованию каландийского контрольно-пропускного пункта на Западном Берегу в международный контрольно-пропускной пункт. Эти действия еще больше подрывают территориальную целостность и сопредельный характер оккупированной палестинской территории и делают тем самым все более нереальным урегулирование на основе концепции сосуществования двух государств. В отсутствие жизнеспособного палестинского государства любое урегулирование, согласно которому бок о бок сосуществовали бы два государства, просто невозможно.

Лицемерные заявления Израиля о том, что у него, якобы, «нет партнера», с которым он мог бы вести переговоры о мире, следует рассматривать в контексте занятого им одностороннего подхода. Единственным представителем палестинского народа на всех форумах и посему единственным реальным партнером в переговорах является Организация освобождения Палестины, которую тоже возглавляет президент Аббас. Поэтому она является единственным реальным партнером по переговорам.

Совершенно очевидно, что достижению всеобъемлющей мирной договоренности постоянно препятствуют именно израильская оккупация и колонизация палестинской территории. Они проводятся вне зависимости от того, есть ли у палестинского народа правительство или нет и кто стоял и стоит во главе такого правительства — покойный ныне президент Ясир Арафат или же президент Махмуд Аббас.

Здесь необходимо четко и ясно заявить о том, что вызов урегулированию конфликта бросают не палестинский народ и не палестинская демократия. Вину за такой вызов, скорее, можно по-прежнему возлагать на израильское заклинание относительно «отсутствия партнера», на конфискацию и колонизацию им палестинской земли, на угнетение и порабощение им целого народа, на постоянные нарушения им международного права, на его открытый вызов резолюциям Организации Объединенных Наций и на политический «паралич» международного сообщества.

Я хотел бы обратить внимание Совета на трагическое положение, в котором по-прежнему находится палестинский народ на оккупированной палестинской территории, в том числе в Восточном Иерусалиме. Оккупационные вооруженные силы, грубо нарушая нормы международного права, в том числе международного гуманитарного права и права в области прав человека, продолжают совершать свои смертоносные нападения на палестинский народ, прибегая в том числе и к внесудебным казням. Для оккупирующей державы стало обычным делом наносить военные удары по целям в густонаселенных гражданских районах на оккупированной палестинской территории, подвергая тем самым опасности жизни тысяч мирных граждан. Израиль продолжает вести себя как государство, стоящее «над законом», вовсе не опасаясь порицаний или наказаний за свои действия или же их последствий.

Нанесения ранений и увечий, равно как и убийства беззащитных палестинских граждан, в том числе женщин и детей, продолжаются с неослабной силой. На сегодняшний день в результате вооруженных нападений израильских оккупационных сил с сентября 2000 года убито более 3800 палестинцев. В результате действий оккупационных сил тысячи людей получили ранения, многие из них серьезные и неизлечимые. Тысячи палестинских граждан по-прежнему томятся в тюрьмах или находятся под стражей оккупирующей державы в условиях, не перестающих вызывать глубокое беспокойство.

В условиях этой «культуры безнаказанности» 14 марта 2006 года израильские оккупационные си-

лы вторглись на танках, бронетранспортерах, вертолетах и бульдозерах в расположенный на Западном берегу город Иерихон и штурмовали комплекс «Муката», в результате чего погибли два палестинца и были ранены по меньшей мере еще 35 человек. В ходе этого вооруженного налета израильские оккупационные силы похитили шестерых палестинских заключенных. Мы возлагаем на Израиль, оккупирующую державу, ответственность за безопасность этих людей и требуем от израильских властей их возврата под стражу палестинцев. Любые иные действия, в том числе любые попытки судить их в одном из израильских судов, стали бы нарушением международного права, в том числе Рамаллахского соглашения. Члены Совета Безопасности должны продолжать заниматься этим вопросом и помогать в возвращении этих людей под палестинскую юрисдикцию.

Помимо этого Израиль не прекратил практику коллективных наказаний палестинцев на оккупированной палестинской территории, включая введение произвольные ограничений на их передвижение, соорудив для этого сотни блокпостов.

Хотел бы коснуться катастрофического гуманитарного кризиса, разворачивающегося в Газе. Как явствует из документальных свидетельств различных учреждений и организаций по правам человека, оккупирующая держава препятствуют поступлению на территорию Газы самых основных продовольственных товаров и медикаментов, включая зерно, молочные продукты и даже детское питание. Эта политика, направленная на то, чтобы морить людей голодом, — или, как выразился один из советников исполняющего обязанности премьер-министра Израиля Эхуда Ольмерта, «посадить палестинцев на диету», — должна быть немедленно прекращена. В этой связи необходимо отменить введенный Израилем жесткий контроль над КПП в Карни — единственным коммерческим пропускным пунктом для импорта товаров в Газу и экспорта из нее, поскольку эти действия являются явным нарушением Соглашения о передвижении и доступе, заключенного 15 ноября 2005 года между Палестинской администрацией и Израилем при посредничестве госсекретаря Соединенных Штатов Кондолизы Райс и посланника «четверки» Джеймса Вулфенсона. Это Соглашение предусматривает, что пропускной пункт будет действовать постоянно. Мы призываем международное сообщество заставить Израиль отменить свои меры по удушению сектора Газа, ибо они имеют опасные экономические, социальные последствия и последствия для здоровья и без того обнищавшего населения.

Международному сообществу пора принять срочные меры для борьбы с этой непрекращающейся трагедией. На Организацию Объединенных Наций возложена постоянная ответственность за рассмотрение вопроса о Палестине до тех пор, пока он не будет урегулирован по всем аспектам. Совет Безопасности должен играть в этом ведущую роль. Совет должен предпринять смелые и решительные действия для того, чтобы обеспечить выполнение Израилем его резолюций и соблюдение им международного права. Такая позиция Совета серьезно содействовала бы прекращению цикла насилия и кровопролития, которые не дают возможности двум народам и всему региону добиться подлинного мира, свободы и безопасности.

Арабские страны, включая Палестину, четко высказались на этот счет. Они протянули всем руку мира. Так что партнер есть, несмотря на то что Израиль утверждает обратное. Нельзя позволить Израилю использовать этот предлог — да и любой другой предлог — для продолжения своих односторонних действий по дальнейшему укреплению своей оккупации и по колонизации все новых палестинских земель. Израилю пора на деле заняться прекращением оккупации оккупированной палестинской территории, что проложит путь к созданию независимого палестинского государства в границах 1967 года со столицей Восточный Иерусалим и к справедливому решению проблемы палестинских беженцев.

Сегодня, когда мы отмечаем День защиты земли, палестинцы во всем мире, как и прежде, ведут общую борьбу против оккупации, угнетения и подавления за мир, справедливость, самоопределение и национальное освобождение. Давно настало время воплотить эти мечты и права в жизнь.

Председатель (*говорит по-испански*): Теперь слово имеет представитель Израиля.

Г-н Кармон (Израиль) (*говорит по-испански*): Г-н Председатель, позвольте мне от имени нашей делегации выразить удовлетворение в связи с тем, что Вы председательствуете в Совете.

(*говорит по-английски*)

Позвольте мне также прежде всего поздравить Вас с тем, как умело Вы руководите очень важной работой Совета Безопасности в качестве Председателя в этом месяце.

В последние недели, и даже буквально позавчера, мир стал свидетелем двух крупных политических событий на Ближнем Востоке: выборов в Палестинский законодательный совет и выборов в парламент Израиля. И израильский, и палестинский народы на этом важном и решающем этапе решали, кто будет их лидерами.

Результаты этих выборов ясно показывают, что израильский народ избрал мир. Израиль, как и прежде, привержен предусмотренному в «дорожной карте» решению на основе принципа двух государств, где израильтяне и палестинцы смогут жить бок о бок в условиях мира и безопасности. С другой стороны, руководство, избранное палестинским народом, состоит из членов террористической организации «Хамас», что оставляет нам гораздо меньше поводов для оптимизма.

Мы, израильтяне, стремимся иметь такого палестинского партнера, вместе с которым мы могли бы двигаться по пути, ведущему к миру. Тем не менее, если говорить о палестинской стороне, то «Хамас» даже не признает Израиль и не отказался от терроризма и насилия как средства для достижения своих целей. В Израиле выборы являются подтверждением давней приверженности международным соглашениям. С палестинской же стороны «Хамас» поклялся, что согласится лишь с теми договоренностями, которые отвечают его узким интересам.

Израиль по-прежнему привержен «дорожной карте», осуществление которой основывается на последовательном достижении определенных целей. Мы считаем, что это наилучший путь для продвижения к мирному урегулированию этого конфликта. К сожалению, на данный момент наши палестинские соседи не выполнили даже первое из предъявляемых к ним требований: бороться с терроризмом и приступить к уничтожению террористической инфраструктуры.

Террористические акты по-прежнему ведут к созданию опаснейшей ситуации на Ближнем Востоке. Во вторник, в день наших национальных выборов, «Исламский джихад» обстрелял территорию Израиля, выпустив по ней 122-мм ракету типа «Катюша». Такое оружие было впервые использовано палестинской террористической организацией, что может означать новый этап в войне террористов против Израиля. После этого «Исламский джихад» заявил, что у него еще много ракет «Катюша» и что он намерен их применить. Не далее как вчера силами безопасности на КПП в долине реки Иордан был арестован террорист-смертник с пятикилограммовым поясом со взрывчаткой. На прошлой неделе еще два террориста-смертника попытались проникнуть в крупные населенные пункты Израиля для совершения массового убийства ни в чем не повинных людей. В период, предшествовавший национальным выборам, силы безопасности Израиля ежедневно сталкивались с 50 случаями угроз совершения терактов. Самые серьезные из них силам безопасности удалось предотвратить. Однако в конечном итоге различие между неудавшимся терактом и сценой ужасного побоища составляют небольшие, ничтожные доли секунды.

У Израиля есть основания считать, что ситуация может ухудшиться теперь, когда «Хамас» стал во главе политического руководства Палестинской администрации, если только не произойдет радикальных изменений в его уставе, который явно ориентирован на уничтожение Израиля, и в его отношении к Израилю и к тому, что он собой олицетворяет.

Буквально на прошлой неделе представители «Хамас» заявили, что они не будут арестовывать террористов, нападающих на Израиль. В одном из своих первых публичных выступлений после победы на палестинских выборах «Хамас» заявил, что освободит террористов, которые убили министра туризма Израиля Рехавама Зеэви, вопреки международному соглашению, заключенному в апреле 2002 года с Соединенными Штатами и Соединенным Королевством. Палестинская администрация постоянно не справлялась с задачей по обеспечению безопасности американских и британских международных наблюдателей, нарушая договоренности, в результате чего наблюдатели вынуждены были эвакуироваться. Поэтому у Израиля не осталось иного выбора, кроме как задержать этих террористов, пока их не освободили. Мы не можем допустить, чтобы те, кто причастен к убийствам и терроризму, оставались на свободе. Тем не менее Израиль будет обращаться с задержанными в соответствии с надлежащими юридическими процедурами и

с соблюдением соответствующих норм судебного надзора.

Израиль сталкивается с постоянной дилеммой: на необходимо обеспечивать безопасность и благосостояние своих граждан при одновременном сведении к минимуму любых гуманитарных проблем, которые могут испытывать палестинцы в результате осуществляемых мер по предотвращению актов терроризма.

Недавно из-за прямых террористических угроз Израиль был вынужден закрыть контрольно-пропускной пункт Карни на важном маршруте поставок продовольствия и товаров в сектор Газа. Эти угрозы — пример того, как палестинские экстремисты мешают нормальной жизни других палестинцев. Израиль передал Палестинской администрации имена конкретных людей, которые выступили с угрозами нападений, тем не менее палестинские власти их не арестовали. Мы также предложили открыть альтернативный контрольно-пропускной пункт, который можно было бы использовать на время закрытия Карни, но Палестинская администрация, безусловно по политическим соображениям, отказалась использовать в полной мере эту альтернативу в ущерб интересам палестинцев.

Я рад сообщить, что 23 марта, как только ситуация в области безопасности позволила это, контрольно-пропускной пункт в Карни был вновь открыт. Сотни грузовиков перевезли в сектор Газа и из него продовольствие, товары и промышленную продукцию. Кроме того, имели место постоянные контакты с нашими палестинскими соседями по многочисленным гражданским вопросам, свидетельством чего является проведенная на этой неделе работа по борьбе с распространением вируса птичьего гриппа.

Мы делаем все возможное для обеспечения того, чтобы палестинцы получали всю необходимую гуманитарную помощь. Мы не проводим политику с целью спровоцировать голод, как раньше утверждали. Мы хотели бы найти такое решение, которое позволило бы прекратить страдания палестинцев и укрепить их экономику. Однако мы не можем ставить под угрозу собственную безопасность. Как у любого ответственного правительства, наш главный приоритет — это защита наших граждан.

Таким нам представляется непростой характер наших отношений с нашими палестинскими соседями.

Роль «Хамаса» и палестинских террористических организаций — это лишь один аспект ситуации на Ближнем Востоке. Террористические организации, которые совершают эти преступления, базируются в Дамаске и финансируются Исламской Республикой Иран — тем самым государством — членом Организации Объединенных Наций, чей президент недавно призвал уничтожить Израиль и пытается создать потенциал для этого. Альянс между Ираном, Сирией и палестинскими террористическими организациями — реальная «ось террора» — создает серьезную угрозу для безопасности и стабильности на Ближнем Востоке и за его пределами. Мы здесь заседаем, а в этот самый момент финансируется, планируется и близится к осуществлению очередное террористическое нападение. Сегодня — 30 марта — в Израиле были зарегистрированы 69 террористических угроз, 13 из которых являются вполне конкретными.

Перехожу к ситуации на севере Израиля. Люди там по-прежнему сталкиваются с опасными и постоянными угрозами их жизни в результате деятельности террористов «Хезболлы», которые продолжают вести войну в интересах Ирана и Сирии вдоль нашей северной границы. Ежедневно объявляются тревоги, связанные с планами «Хезболлы», предусматривающими похищения солдат и ракетные обстрелы территории Израиля.

Мы глубоко обеспокоены продолжающимся присутствием «Хезболлы» на ливанской территории вдоль «голубой линии» в нарушение резолюций 425 (1978), 1559 (2004) и 1655 (2006) Совета Безопасности, в которых Совет призвал правительство Ливана полностью осуществлять юрисдикцию на своей территории до «голубой линии» и принять незамедлительные меры для предотвращении новых террористических нападений с территории Ливана. Почти шесть лет назад Государство Израиль выполнило свои обязательства, сформулированные в резолюции 425 (1978), тем не менее все это время «Хезболла» свободно действует вдоль границы. Это вызывает глубокую обеспокоенность.

Вместе с тем мы хотели бы с удовлетворением отметить начало национального диалога в Ливане, и выразить надежду на то, что он приведет к утвер-

ждению суверенитета правительства Ливана на всей территорией страны, в том числе и к роспуску террористических организаций, которые активно действуют на ее территории.

Мы призываем международное сообщество продолжать борьбу с терроризмом, чтобы устранить этот чрезвычайно коварный компонент сложных отношений с нашими соседями. В этой связи Израиль высоко ценит настойчивость международного сообщества, которая нашла отражение в различных официальных заявлениях, в том числе в заявлениях «четверки», относительно того, что новое палестинское правительство должно выполнить три основных требования: признать Израиль, отказаться от насилия и терроризма и выполнять ранее заключенные с Израилем соглашения. Только после выполнения этих трех условий Израиль сможет вести переговоры с Палестинской администрацией. Мы призываем международное сообщество и впредь строго требовать от «Хамаса» выполнения этих трех главных условий, предъявляемых международным сообществом.

Народ Израиля связывает большие надежды с видением, отраженным в «дорожной карте», подтверждением чего стали состоявшиеся на этой неделе выборы. Мы надеемся, что благодаря помощи международного сообщества мы сможем найти подлинного партнера в лице палестинского правительства, с тем чтобы наши народы могли совместно работать над выполнением «дорожной карты» и жить бок о бок в условиях мира и безопасности.

Председатель (*говорит по-испански*): Слово имеет представитель Ливана.

Г-жа Зиад (Ливан) (*говорит по-арабски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотела бы поблагодарить Вас за государственный подход и профессионализм, которые отличают Ваше председательствование в Совете Безопасности в марте месяце. Я хотела бы также воздать должное Вашему предшественнику на этом посту послу Джону Болтону за его усилия в период выполнения им функций Председателя Совета в прошлом месяце.

Наше сегодняшнее заседание проходит на фоне кризисов, стремительно нарастающих в ближневосточном регионе. В Ираке сохраняется нестабильная ситуация в области безопасности и в политической сфере; на оккупированной палестинской территории израильские власти ежедневно нарушают права палестинского народа; а в Ливане, который долго страдал от израильской оккупации своей территории, насчитываются тысячи палестинских беженцев, которые были изгнаны со своих земель и из своих домов.

После состоявшихся в прошлом году свободных парламентских выборов и формирования правительства под руководством президента Фуада ас-Синьоры Ливан встал на путь полного восстановления суверенитета, обеспечения полной свободы, создания институтов и поощрения культуры демократии. Возможно, наиболее характерной чертой этой демократической практики является национальный диалог, который в настоящее время ведется между различными политическими группами, опирающимися на доверие и поддержку международного сообщества.

В ходе первых встреч в рамках этого диалога было достигнуто согласие относительно необходимости поддержать международное расследование убийства премьер-министра Рафика Харири и его коллег, а также необходимости создания международного трибунала для наказания лиц, причастных к совершению этого преступления. Было также достигнуто согласие относительно необходимости восстановить контроль Ливана над фермерскими хозяйствами долины Шебаа и горными районами Кафр-Шубы, оккупируемыми Израилем, а также необходимости принятия ливанским правительством необходимых мер для сохранения ливанского характера ферм Шебаа в соответствии с процедурами Организации Объединенных Наций. Участники этого диалога подтвердили также необходимость установления суверенных отношений с братскими государствами.

Ливанское правительство в сотрудничестве с международным сообществом разработало всеобъемлющий подход к проблеме палестинских беженцев. Ливанский народ отвергает натурализацию, и мы подтверждаем право беженцев на возвращение в свои дома в соответствии с резолюцией 194 (III) Генеральной Ассамблеи. Что касается оружия палестинцев, то мы решили рассматривать этот вопрос в рамках диалога, одновременно подтвердив необходимость обеспечения того, чтобы палестинское правительство имело возможность осуществлять полный суверенитет над своей территорией.

Ливан страдает от постоянной политики Израиля, представляющей угрозу нашему суверенитету, и его постоянных нарушений неприкосновенности его сухопутных границ и воздушного пространства. Мы призываем международное сообщество выполнить свою ответственность и немедленно потребовать от Израиля прекращения всей этой агрессивной практики.

Ливан призывает международное сообщество требовать освобождения всех ливанских заключенных из израильских тюрем и заставить Израиль предоставить Организации Объединенных Наций карты всех минных полей, установленных его вооруженными силами во время его оккупации ливанской земли и оставшихся с тех пор.

Наше уважение демократических ценностей и принципов заставляют нас уважать демократический выбор палестинского народа и требовать недопущения его коллективного наказания из-за сделанного им выбора. Произвольные меры, принимаемые Израилем против палестинских граждан, такие как закрытие портов и контрольно-пропускных пунктов, «замораживание» активов, приостановка всех других видов помощи, убийства, нарушение палестинского суверенитета и другие, включая рейд на тюрьму в Иерихоне и задержание заключенных из этой тюрьмы, а также постоянное строительство и расширение поселений и стены, — все это заставляет нас в ходе этого заседания потребовать, чтобы международное сообщество оказало давление на Израиль, с тем чтобы он прекратил строительство и расширение поселений и перестал возводить разделительную стену, что соответствовало бы заключению Международного Суда. Международное сообщество должно также призвать Израиль уйти со всей оккупированной палестинской территории и уважать принципы, отстаиваемые международным сообществом.

Арабы сделали стратегический выбор в пользу мира и прилагают усилия во имя его достижения. Израильская сторона должна быть на высоте этого решения, с тем чтобы достичь справедливого, всеобъемлющего мира на Ближнем Востоке на основе принципа «земля в обмен на мир», принципов Мадридской конференции и резолюций 242 (1967), 338 (1973) и 425 (1978), а также Арабской мирной инициативы, принятой на Бейрутском саммите 2002 года и подтвержденной впоследствии Арабским саммитом в Хартуме, который завершился 26 марта 2006 года.

Мир — это коллективная ответственность, и при наличии доброй воли страница прошлого может быть перевернута во имя лучшего будущего.

Председатель (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово представителю Сирийской Арабской Республики.

Г-н Атыя (Сирийская Арабская Республика) (*говорит по-арабски*): Г-н Председатель, мы благодарим Вас за созыв этого важного заседания по вопросу о положении на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос. Мы надеялись, что Совет Безопасности предоставит возможность высказаться всем делегациям, которые желают выразить свое мнение о трагической ситуации в этом самом важном и сложном регионе мира.

Вот уже более шести десятилетий ближневосточный регион продолжает страдать от нестабильности и напряженности в результате сохраняющейся израильской оккупации арабской земли и, как следствие, убийства, расселения людей, уничтожения инфраструктуры, внесудебных казней, политики закрытия и блокады территорий, — все это осуществляется в рамках преднамеренной политики угнетения арабских народов на их оккупированной территории и их уничтожения в вопиющее нарушение международного гуманитарного права и Устава Организации Объединенных Наций.

Произвольная практика Израиля на оккупированных арабских территориях подпадает под раздел военных преступлений и терроризма, за что Израиль должен понести ответственность, согласно международному праву. Повседневная деятельность израильских оккупационных сил, нападения с применением танков, вертолетов и ракет на беззащитных палестинцев являются убедительными доказательствами этого.

Попытки Израиля произвольно распространять обвинения в адрес других являются отчаянными попытками ввести в заблуждение весь мир и заставить его заниматься именно этими обвинениями и в то же время игнорировать его собственные преступления против прав палестинского народа, преступления даже против женщин и детей. Утверждение представителя Израиля о том, что Дамаск якобы укрывает ряд террористических организаций,

является вопиющей ложью. Палестинцы в Сирии являются беженцами, жертвами израильской оккупации, которым Израиль отказывает в праве на возвращение на свои земли, согласно положениям соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций.

Сирия надеется на достижение справедливого, всеобъемлющего мира и отвергает подобные попытки. Однако мы оказались жертвами коварного сговора, цель которого — подтолкнуть регион к дальнейшему краху и росту напряженности.

С самого рождения этой Организации арабские государства возлагают на нее большие надежды в плане поиска справедливого и всеобъемлющего урегулирования арабо-израильского конфликта. Однако, к сожалению, Израиль не прислушался к воле международного сообщества, несмотря на десятки принятых Советом резолюций, не говоря о сотнях резолюций Генеральной Ассамблеи, призывающих Израиль положить конец своей оккупации арабской земли и вывести свои силы на границы по состоянию на 4 июня 1967 года.

В 1981 году Совет Безопасности принял резолюцию 497 (1981), в которой объявил решение Израиля аннексировать Голаны недействительным и не имеющим силы. Генеральная Ассамблея приняла десятки резолюций, осуждающих все меры и практику Израиля, оккупирующей державы, направленные на изменение характера оккупированных сирийских Голан, и объявила их недействительными, не имеющими силы и представляющими собой вопиющее нарушение международного права и Женевских конвенций.

Бросая вызов резолюциям, имеющим международную юридическую силу, Израиль выслал примерено полмиллиона сирийцев с их земли. Десятки были задержаны, а некоторые находятся в заключении вот уже более 30 лет. Израиль продолжает вынашивать планы строительства новых поселений на оккупированных сирийских Голанах. Вопрос состоит в следующем: если Израиль утверждает, что вывод поселенцев является мучительным процессом, если он действительно желает мира в регионе, почему он продолжает строить поселения и привлекать новых поселенцев на оккупированные арабские, сирийские и палестинские земли? Вновь и вновь повторяемые израильскими должностными лицами заявления, что они не намерены уходить с оккупированных сирийских Голан, четко свидетельствуют об осознанном решении Израиля продолжать оккупировать сирийские земли и вовсе не стремиться к справедливому и всеобъемлющему миру в регионе. Сирия прилагает все усилия для достижения в регионе справедливого, всеобъемлющего мира. Сирия неоднократно заявляла о своей готовности безоговорочно возобновить мирный процесс, принимая во внимание тот факт, что призывы к осуществлению резолюций международной законности не предполагают никаких предварительных условий.

Тем не менее, Израиль вновь ответил на все эти призывы отказом, продолжая оккупацию и бросая вызов международной законности. Мы хотели бы подчеркнуть, что мир в регионе Ближнего Востока, к установлению которого стремится международное сообщество, не удастся обеспечить до тех пор, пока Израиль не выполнит резолюции, принятые международным сообществом, в частности резолюции 242 (1967) и 338 (1973) Совета Безопасности, не будет придерживаться принципа «земля в обмен на мир» и положений Мадридской мирной конференции; пока он не согласится с Арабской мирной инициативой, принятой на Бейрутском саммите 2002 года и подтвержденной всеми последующими саммитами, включая последний, который только что завершился в Хартуме.

Трагические условия, сложившиеся на оккупированных палестинских территориях, день ото дня ухудшаются вследствие мер, осуществляемых там вооруженными силами Израиля. Международное сообщество должно положить конец таким произвольным действиям Израиля, которые лишают палестинский народ его элементарных прав — права на жизнь и права на самоопределение. Палестинский народ осуществил свое демократическое право в ходе законодательных выборов, которые были транспарентными и честными. Международное сообщество должно уважать волю народа, выбравшего своих лидеров; оно не должно вмешиваться во внутренние дела этого народа и, разумеется, не должно применять политические и экономические санкции из-за того, что народ осуществил свои права. Односторонние действия, которые планирует осуществить Израиль, приведут к краху мирного процесса в регионе и создадут новую ситуацию на местах в нарушение резолюций Организации Объединенных Наций.

С другой стороны, продолжение Израилем строительства незаконных поселений и стены на палестинских землях приведет лишь к дальнейшим страданиям палестинского народа. Такие действия фактически означают установление новых границ будущего палестинского государства. Мы призываем международное сообщество к принятию соответствующих мер для того, чтобы вынудить Израиль незамедлительно ликвидировать незаконные поселения и разделительную стену.

Моя делегация вновь подчеркивает, что справедливый и всеобъемлющий мир на Ближнем Востоке будет достигнут лишь при условии полного ухода Израиля с оккупированных арабских территорий, — включая сирийские Голанские высоты, фермы Шебаа в Ливане и палестинские земли, — к границам, существовавшим до 4 июня 1967 года. Стабильность и безопасность в этом регионе зависят от готовности Израиля без всяких предварительных условий придерживаться принципа отказа от приобретения территории силой, выполнять решения, принятые международным сообществом, и согласиться на создание независимого государства Палестины со столицей в Восточном Иерусалиме.

Г-н Василакис (Греция) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поблагодарить помощника Генерального секретаря Каломоха за всеобъемлющий брифинг, с которым он выступил сегодня.

Греция полностью присоединяется к заявлению, с которым вскоре выступит представитель Австрии от имени Европейского союза, и поэтому я ограничусь лишь краткими замечаниями.

Вполне очевидно, что недавние события в этом регионе, особенно состоявшиеся в январе выборы в палестинский законодательный совет и выборы, состоявшиеся в Израиле во вторник, могут ознаменовать собой начало новой политической эры на Ближнем Востоке. Все действующие лица хорошо осознают трудности и возможности, которые несет с собой эта новая эра.

Греция по-прежнему привержена достижению всеобъемлющего, справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке на основе всех соответствующих резолюций Совета Безопасности, включая резолюции 242 (1967), 338 (1973), 1397 (2002) и 1515 (2003), а также решений Мадридской конференции и принципа «земля в обмен на мир». Мы по-прежнему привержены достижению цели урегулирования израильско-палестинского конфликта на основе претворения в жизнь принципа сосуществования двух государствах.

Очевидно, что для того, чтобы можно было достичь мира посредством переговоров, с обеих сторон в них должны участвовать пользующиеся авторитетом представители, которые были бы готовы вести переговоры добросовестно и на основе взаимного уважения и признания.

В этой связи мы хотели бы подчеркнуть, что все демократически избранные правительства должны придерживаться определенных фундаментальных и универсальных принципов, и прежде всего принципа верховенства права.

Международное сообщество надеется, что новое правительство под руководством «Хамаса» откажется от насилия и разоружится, признает право Израиля на существование и будет соблюдать все предыдущие соглашения и договоренности, включая «дорожную карту». Палестинское правительство будет нести ответственность за соблюдение этих стандартов не только перед международным сообществом, но также перед самим палестинским народом.

В то же время мы призываем новое правительство Израиля, которое будет сформировано в предстоящие дни, придерживаться обязательств Израиля в рамках «дорожной карты» и воздерживаться от любых односторонних действий, которые могут повлиять на итоги переговоров об окончательном статусе и практически исключить возможность претворения в жизнь принципа сосуществования двух государств.

Мы ожидаем, что все соответствующие стороны продемонстрируют политическую зрелость и мудрость, будут воздерживаться от провокационных действий и риторики и, воспользовавшись предоставленной возможностью, обеспечат, чтобы будущее их соответствующих народов было, наконец, наполнено миром, оптимизмом и процветанием.

Г-н де Риверо (Перу) (*говорит по-испански*): Я хотел бы поблагодарить помощника Генерального секретаря за его брифинг о событиях, которые произошли на Ближнем Востоке за прошедший месяц.

Что касается заявления, которое будет сделано на этом заседании от имени Группы Движения неприсоединения, то мы хотели бы отметить, что это

заявление не отражает позиции Перу, которая совпадает с позицией «четверки» относительно подхода, который следует взять на вооружение новому палестинскому правительству.

Перу успешно борется с терроризмом вот уже 13 лет. И этот ужасный опыт заставляет нас энергично и недвусмысленно выступать с осуждением террористических актов во всех их формах и проявлениях, где бы и кем бы они ни совершались.

Твердо придерживаясь этих принципов, Перу поддерживает условия, выдвинутые «четверкой» 30 января этого года в отношении нового палестинского правительства, сформированного «Хамасом», в соответствии с которыми оно должно отказаться от насилия, признать Израиль и продлить осуществление обязательств, взятых на себя предыдущей Палестинской администрацией, включая приверженность осуществлению «дорожной карты». До сегодняшнего дня «Хамас» не дал ответа на эти важнейшие требования «четверки» — которые, кроме всего прочего, были отражены в заявлении Председателя Совета Безопасности.

Эта неопределенность затрудняет проведение переговоров между сторонами, поскольку одна сторона не признает другую сторону. В результате невозможно проведение прямых переговоров, как того требуют «четверка» и «дорожная карта». Это не позволяет осуществить урегулирование путем переговоров с целью реализации принципа сосуществовании двух государств, Израиля и Палестины, живущих в мире, бок о бок, в пределах безопасных и международно признанных границ. Как было отмечено в заявлении Председателя, принятом Советом 3 февраля (S/PRST/2006/6), эти критерии также будут применяться основными донорами при рассмотрении вопроса о предоставлении будущей помощи новому палестинскому правительству.

Учитывая эти обстоятельства, мы должны попытаться изыскать наиболее эффективный и действенный способ предоставления помощи палестинскому народу, особенно гуманитарной помощи, включая ту, что предоставляет Организация Объединенных Наций. Мы должны не допустить того, чтобы палестинский народ, живущий на оккупированных территориях, остался беззащитным, в то же время не подвергая угрозе принятые Советом принципы и резолюции, касающиеся борьбы с терроризмом.

Нет сомнения в том, что нынешняя неопределенность и отсутствие переговоров способны привести к обострению ситуации и односторонним актам и насилию с непредсказуемыми последствиями. Для того чтобы предотвратить такое развитие событий, должны произойти кардинальные изменения, предусматривающие, в частности, взаимное признание, переговоры и прекращение оккупации территорий. Осуществление таких изменений — что является исторической ответственностью — сейчас зависит от нового палестинского правительства и недавно избранного правительства Израиля.

Неуклонная приверженность нового палестинского правительства принципам, изложенным «четверкой», — в первую очередь, признанию Израиля, осуждению насилия и признанию, заключенных в прошлом Палестинской администрацией соглашений и вытекающих из них обязательств — крайне важна для начала исправления опасной ситуации неопределенности и для возвращения на путь переговоров, что позволит палестинскому народу осуществить свои чаяния о создании собственного государства и жизни в условиях мира.

Перу всегда поддерживала и будет и впредь неуклонно поддерживать палестинский народ в деле создания жизнеспособного и демократического национального государства в соответствии с планом «дорожная карта» — то есть, путем переговоров.

Прежде чем завершить выступление, я хотел бы кратко коснуться положения в Ливане и той резолюции, которую мы приняли вчера и в которой содержится обращенная к Генеральному секретарю просьба о проведении с правительством Ливана переговоров с целью заключения соглашения о создании международного трибунала для привлечения к судебной ответственности лиц, причастных к террористическому акту, в результате которого погибли бывший премьер-министр Рафик Харири и 22 других лица.

Моя делегация присоединилась к консенсусу в поддержку создания трибунала в соответствии с просьбой правительства Ливана. Мы также отмечаем прогресс, которого добилась Международная независимая комиссия по расследованию в деле прояснения обстоятельств совершения этого преступления. Мы считаем, что, благодаря предложенной помощи, Комиссия сможет выявить преступников и завершить расследование в разумные сроки, о кото-

рых говорил глава, выступая в этом зале, Комиссии Браммертц.

Результаты расследования, проведенного Международной комиссией, должны послужить основой для работы международного трибунала, который предстоит создать. Мы хотели бы выразить пожелание, чтобы при определении состава и полномочий трибунала в максимальной степени использовался ливанский компонент. Мы считаем, что эта необходимость продиктована положениями резолюции 1559 (2004), призывающей к восстановлению территориальной целостности, обеспечению полного суверенитета и полной политической независимости Ливана. Восстановление правопорядка и укрепление ливанской судебной системы, способной отправлять правосудие, несомненно, является основной резолюции 1559 (2004). Мы считаем, что трибунал должен также побудить Ливан полностью взять на себя свою ответственность.

Г-н Болтон (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поблагодарить помощника Генерального секретаря г-на Каломоха за его брифинг.

Соединенные Штаты Америки сохраняют приверженность концепции президента Буша, касающейся сосуществования двух демократических государств, Израиля и Палестины, живущих рядом друг с другом в условиях мира и безопасности.

План «дорожная карта» налагает на обе стороны поэтапный ряд обязательств, касающихся принятия конкретных мер по созданию необходимых условий, которые позволят продвигать вперед переговоры об окончательном статусе. Партнерство между сторонами является важнейшим элементом. Согласно плану «дорожная карта» соответствующие обязательства возлагаются как на Израиль, так и на палестинцев.

Международное сообщество ясно дало понять, что новое правительство палестинской администрации должно отказаться от террора и насилия, признать право Израиля на существование и признать предшествующие обязательства и договоренности между сторонами. Такова была позиция, изложенная «четверкой» в ее заявлении от 30 января.

Эти требования основаны на прошедших проверку временем принципах и применимы к любому палестинскому правительству. Однако, как сказала государственный секретарь Райс, движение «Хамас», являющееся партией большинства в новом Палестинском законодательном совете, теперь должно будет нести ответственность за свои решения и последствия этих решений, которые будут определять подход международного сообщества к проблемам, касающимся палестинцев и региональных усилий по установлению мира.

Что касается израильской стороны, то мы отмечаем высказывания исполняющего обязанности премьер-министра Эхуда Олмерта, сделанные 28 марта после победы его партии на израильских выборах, содержащие призыв вернуться к переговорам и заявление о готовности Израиля идти на компромиссы во имя мира.

Мы и в дальнейшем будем судить о движении «Хамас» по его делам, а не словам. Мы пока не увидели ничего, что заставило бы нас изменить нашу позицию по отношению к движению «Хамас», которое на основании соответствующего закона Соединенных Штатов Америки отнесено к числу иностранных террористических организаций, несет ответственность за убийство сотен тысяч ни в чем не повинных мирных граждан, давно является врагом мира в регионе и наносит вред надеждам палестинского народа на создание собственного государства.

Наша позиция и позиция «четверки» неизменны: будущая помощь новому правительству Палестинской администрации будет зависеть от приверженности правительства принципам ненасилия, признания Израиля и признания предшествующих соглашений и обязательств. Мы ожидаем, что будут приняты меры, обеспечивающие невозможность использования любой такой помощи теми, кто связан с иностранной террористической организацией.

Сегодня утром я отметил высказывания нового министра иностранных дел Махмуда Захара, который сказал: «Америка совершает большие преступления против арабских и мусульманских стран». Конечно, мы безоговорочно отвергаем такое утверждение. Я также хотел бы обратить внимание министра иностранных дел Захара на то, что брошенное мимоходом клеветническое обвинение — это не самое удачное начало деятельности.

Как отмечено в заявлении «четверки» от 30 января, мы также по-прежнему испытываем озабоченность по поводу гуманитарных потребностей палестинского народа. Соединенные Штаты Амери-

ки уже давно поддерживают палестинский народ посредством значительных пожертвований через наши фонды иностранной помощи. Соединенные Штаты Америки по-прежнему привержены удовлетворению гуманитарных потребностей палестинского народа, и мы сохраним эту приверженность в будущем. Мы твердо уверены в том, что для населения палестинских территорий важно иметь возможность жить в условиях, обеспечивающих защиту людей, их безопасность и экономическое благополучие.

До сих пор внимание координатора Соединенных Штатов по вопросам безопасности Дейтона было сосредоточено на частой и непосредственной координации действий Израильских сил обороны и палестинских сил безопасности, в том числе в таких вопросах, как пересечение границы Газы и постоянная связь с руководством палестинской и израильской служб безопасности. С приходом к власти нового правительства Палестинской администрации у генерала Дейтона больше не будет контактов с палестинскими силами безопасности, которые подотчетны любому члену возглавляемого «Хамасом» кабинета. Роль генерала Дейтона будет пересмотрена с учетом меняющейся обстановки.

«Дорожная карта» требует обязательств от обеих сторон. Мы считаем важным иметь с палестинской стороны партнера в деле установления мира, и именно в этом контексте мы приветствовали обязательство президента Аббаса добиваться именно этого. Мы продолжаем обсуждать с нашими коллегами по «четверке» дальнейший путь вперед, и мы будем и впредь обсуждать наилучшие способы оказания поддержки палестинскому народу.

Г-н Манонги (Объединенная Республика Танзания) (*говорит по-английски*): Я благодарю помощника Генерального секретаря г-на Каломоха за проведенный им брифинг.

Прежде всего, г-н Председатель, позвольте мне заявить о поддержке Объединенной Республикой Танзания заявления, с которым выступит Постоянный представитель Малайзии посол Хамидон Али от имени Движения неприсоединения.

За время, истекшее со времени проведения предыдущего брифинга, на Ближнем Востоке произошло много событий. Основными событиями на политической арене стали, с одной стороны, формирование и приведение к присяге возглавляемого «Хамасом» правительства, а с другой — успешное проведение выборов в Израиле, в ходе которых победила партия «Кадима» г-на Эхуда Олмерта. Эти события стали важным аспектом политической обстановки, и израильтянам, и палестинцам в регионе важно осознать это. Мы настоятельно призываем обе стороны отнестись к этим деликатным аспектам терпеливо и спокойно. Окончание избирательных кампаний должно обеспечить возможность серьезно сосредоточиться на строительстве более светлого будущего как для палестинцев, так и для израильтян, которые в течение многих лет живут в условиях насилия, нестабильности и страха и попрежнему отчаянно надеются на мир.

Мы твердо убеждены в том, что возглавляемому «Хамасом» правительству, которое вчера было приведено к присяге, удастся примириться с новыми реалиями в регионе и раз и навсегда принять решение о том, чтобы разоружиться, отказаться от насилия, признать Израиль и согласиться с достигнутыми в прошлом договоренностями, что стало бы верным способом устранения стоящего на пути мирного процесса крупного препятствия. Премьер-министру Исмаилу Хании следует признать первостепенную необходимость достижения такого основанного на сосуществовании двух государств урегулирования, согласно которому Израиль и Палестина будут жить бок о бок друг с другом в условиях мира и безопасности.

Любое новое возглавляемое партией «Кадима» правительство в Израиле тоже должно, со своей стороны, примириться с новыми реалиями и быть готовым к сотрудничеству с правительством во главе с «Хамасом», как со своим новым партнером по переговорам. Оно должно «заморозить» поселенческую деятельность, остановить возведение разделительного барьера и прекратить нападения на палестинцев. Поспешные односторонние меры Израиля в попытках зафиксировать свои границы не приведут к миру.

Мы глубоко озабочены заметным в последнее время на Западном берегу и в Газе всплеском волны насилия. Мы призываем новое руководство проявлять сдержанность и терпение и принимать продуманные меры в целях смягчения напряженности в этом районе и восстановления спокойствия. Сторонам следует осознать деликатный характер сложившейся обстановки и стремиться к тесному со-

трудничеству в интересах долгосрочного решения стоящих перед ними сложных проблем.

Нас обнадеживают усилия Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу г-на Альваро де Сото, который 16 марта встретился в Брюсселе с членами дипломатической «четверки» для обсуждения вопросов, связанных с оказанием помощи Палестинской администрации. Мы считаем, что международному сообществу, несмотря на трудности нынешнего этапа мирного процесса, следует продолжать полностью в нем участвовать. Следует сосредоточить усилия на убеждении сторон в том, что односторонние действия ни к чему не приведут и что единственной надежной альтернативой им для достижения жизнеспособного урегулирования являются переговоры.

Мы придерживаемся также и мнения о том, что блокирование притоков финансовых средств и ресурсов палестинцам лишь еще больше осложнит обстановку и усугубит страдания многих ни в чем не повинных людей. Таким действиям надлежит всячески препятствовать.

Наконец, мы считаем, что в этих изменившихся условиях международному мирному плану — «дорожной карте» — нужно обеспечить еще один шанс на успех.

Г-н Гайама (Конго) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, наша делегация признательна Вам за включение в повестку дня Совета Безопасности этого открытого обсуждения общей ситуации на Ближнем Востоке именно сейчас, когда недавно завершились проведенные и в Палестине, и в Израиле выборы в законодательные органы, а также произошли важные события в Ливане.

Что касается проведенных в Палестине и Израиле выборов в законодательные органы, то мы воздаем обоим народам должное за только что сделанный ими демократический выбор в спокойной обстановке и за признание результатов голосования избирателей. Наша делегация испытывает надежду — которую трудно выразить словами — на то, что результатом новой таким образом выраженной политической парадигмы — вопреки иллюзиям и политическим маневрам, о которых в последнее время приходится горько сожалеть, — станет продвижение к цели, установленной в «дорожной карте» и заключающейся в создании в конечном итоге палестинского государства, живущего бок о бок с Израилем в условиях мира и безопасности. Именно поэтому наша делегация настоятельно призывает обе стороны вступить в диалог и переговоры относительно осуществления «дорожной карты» как единственной надежной альтернативы насилию.

Оккупация в самом деле невыносима и всегда несет в себе семена насилия и страданий. Поэтому крайне необходимо без промедления разорвать этот круг насилия и репрессий и решительно и ответственно встать на путь переговоров, которые проводились бы на основе уважения международного права. Самые последние заявления ведущих израильских и палестинских политиков дают нам слабый лучик надежды, хотя и на определенных условиях. В то же время наша делегация настоятельно призывает обе стороны создать условия для диалога и переговоров.

Для этого было бы желательно принять меры по укреплению доверия путем, с одной стороны, признания Израиля, признающего, в свою очередь, достигнутые между ним и Палестинской администрацией договоренности и отказывающегося от насилия, а с другой — прекращения принимаемых в одностороннем порядке мер и политики «свершившегося факта», демонтажа вызывающих споры поселений и прекращения возведения разделительной стены, целенаправленных политических убийств и актов коллективного наказания.

Уже пора призвать международное сообщество поддержать мирный план в Палестине, особенно усилия международной «четверки» и других вовлеченных в урегулирование ближневосточного кризиса субъектов. Наша делегация также считает, что палестинский народ, который живет сейчас в очень трудных условиях, нельзя оставлять в беде и что основным донорам нужно и впредь оказывать ему в этих трудных условиях гуманитарную и чрезвычайную помощь.

Что же касается Ливана, то наша делегация рада тому, что политическое руководство этой страны решило преодолеть свои внутренние разногласия с помощью национального диалога. Мы приветствуем значительный прогресс, достигнутый в деле восстановления суверенитета ливанского народа над всей территорией его страны.

Наша делегация решительно призывает ливанский народ найти на основе консенсуса решения

других оставшихся проблем. Мы отмечаем изменения, связанные с работой Международной независимой комиссии по расследованию. Мы приветствуем сотрудничество между Комиссией и ливанскими властями, а также снижение напряженности в отношениях между Комиссией и сирийскими властями.

Наша делегация поддерживает план по созданию международного трибунала для преследования лиц, ответственных за взрыв от 14 февраля 2005 года, унесший жизни ливанского премьер-министра Рафика Харири и 22 других людей.

Наконец, мы выражаем глубокую обеспокоенность в связи с сохранением на юге Ливана напряженной ситуации, характеризующейся постоянными нарушениями соглашения о прекращении огня различными субъектами и нарушениями воздушного пространства Ливана. Одновременно мы приветствуем похвальные усилия, предпринимаемые в этом регионе Временными силами Организации Объединенных Наций в Ливане.

В заключение не могу не поблагодарить помощника Генерального секретаря за его качественный брифинг, благодаря которому мы смогли получить последнюю информацию по рассматриваемому вопросу.

Г-н Долгов (Российская Федерация): Мы благодарим г-на Каломоха за содержательный брифинг.

Сегодняшнее заседание проходит на фоне важных событий в регионе Ближнего Востока. Прежде всего имею в виду итоги выборов в Израиле и завершение работы по формированию нового палестинского правительства.

Анализируя произошедшие на палестинских территориях перемены, Россия выражает надежду на то, что правительство Палестинской национальной администрации будет проводить политику, отвечающую коренным интересам всех палестинцев, реализации их стремления к миру и государственности. В основу такого курса должны быть положены принципы, согласованные в рамках ближневосточной «четверки» международных посредников и предусматривающие отказ от насилия как средства достижения политических целей, признание права Израиля на существование, уважение прежних соглашений и обязательств, и прежде всего «дорожной карты», реализация которой является наиболее надежным путем к справедливому урегулированию палестинской проблемы. Россия продолжит этому энергично содействовать.

Мы приветствуем высказанное премьер-министром Палестинской национальной администрации г-ном Ханией намерение выстраивать свои отношения с президентом Аббасом в духе диалога и сотрудничества. Важно, чтобы это взаимодействие осуществлялось в конституционных рамках, на основе зафиксированных в законодательстве Палестинской национальной администрации полномочий и принципа разделения властей.

Обращает на себя внимание, что новый кабинет министров Палестинской национальной администрации признает роль Организации освобождения Палестины как лидирующей фракции среди остальных национальных движений. Особое значение имеет подтвержденная правительством Палестинской национальной администрации готовность обсудить все требования и предоставить необходимые гарантии донорам, оказывающим помощь палестинскому народу.

Мы исходим из необходимости продолжать принципиальную линию в развитие инициированного президентом России курса на диалог с движением «Хамас» и плотную работу с этой организацией, с тем чтобы побудить ее выполнить условия, сформулированные «четверкой. Мы не разделяем мнение о невозможности взаимодействия с только что созданным правительством Палестинской национальной администрации при решении вопросов оказания содействия палестинцам, включая помощь гуманитарного характера. Отказ в предоставлении такой помощи может оказаться серьезной ошибкой, привести к хаосу и непредсказуемым последствиям, тяжелому гуманитарному кризису на палестинских территориях.

Вместо того чтобы закрывать дверь перед перспективой достижения мира в регионе и наказывать палестинцев санкциями и ультиматумами за сделанный ими демократический выбор, предлагаем сосредоточиться на совместных усилиях с целью создания такого механизма контроля за предоставлением донорского содействия, который обеспечил бы надлежащий мониторинг за этим процессом. В данной работе может быть широко задействован опыт специализированных учреждений Организации Объединенных Наций, а также потенциал мис-

сии Спецпредставителя «четверки» г-на Вулфенсона.

Россия твердо настроена на выполнение своих обязательств и решение вопроса о передачи Палестинской национальной администрации финансовой помощи в размере 10 млн. долл. США в условиях полной транспарентности и открытости.

Мы рассчитываем, что любое правительство, которое будет сформировано по итогам выборов в Израиле, не станет предпринимать односторонних шагов в отношении палестинцев, предопределять исход переговоров об окончательном статусе палестинских территорий.

Мы с удовлетворением отмечаем заявление исполняющего обязанности премьер-министра Израиле г-на Ольмерта о готовности возобновить переговоры с палестинцами по вопросам урегулирования. Это заявление перекликается с ранее обозначенным главой Палестинской национальной администрации г-ном Аббасом стремлением продолжать мирный диалог с израильским руководством. Это хороший задел для дальнейших миротворческих усилий по разрешению израильско-палестинского конфликта на основе «дорожной карты».

Важно также обеспечить скорейшее возобновление переговорного процесса на сирийско-ливанском треке ближневосточного мирного процесса. У Совета Безопасности скоро будет возможность более подробно рассмотреть эту проблематику. Хотел бы сегодня только особо выделить значимость продолжения внутриливанского диалога и достижения в его рамках консенсуса по наиболее актуальным вопросам для обеспечения мира и стабильности в Ливане и в регионе в целом.

Г-н ан-Насер (*говорит по-арабски*): Г-н Председатель, позвольте мне прежде всего поблагодарить Вас за созыв этого заседания. Оно имеет особое значение, и не только потому что оно дает членам Совета возможность быть в курсе событий, происходящих в регионе, к которому приковано внимание всего мира, но и потому что оно позволяет Совету высказать свою обеспокоенность по поводу ситуации на Ближнем Востоке и заявить о своем серьезном стремлении обеспечить всеобъемлющий и прочный мир в этом регионе. Поэтому мы признательны за проведение этого пленарного заседания.

В этой связи я е могу не поблагодарить помощника Генерального секретаря по политическим вопросам г-на Тулиамени Каломоха за его брифинг.

Наша делегация присоединяется к заявлениям, с которыми выступят позднее представители Лиги арабских государств, Движения неприсоединения и Организации Исламская конференция.

Главное в этом заседании — его сроки. Оно проводится в тот момент, когда в этом регионе происходят политические изменения, будь то на палестинской политической арене с приходом нового правительства или в свете итогов выборов в Израиле, не говоря уже о событиях на сирийском и ливанском направлениях.

Государство Катар твердо верит в мирное урегулирование споров и считает, что насилие и ответное насилие не приведут к решению, а лишь повысят напряженность и нестабильность во всем ближневосточном регионе. Кроме того, насилие подрывает перспективы мирного процесса и усугубляет экстремизм и терроризм, вместо того чтобы поддерживать мирный процесс. По сути, мирный процесс — это единственный способ установления всеобъемлющего мира в регионе, — мира, который должен строиться на основе международной законности и должен обеспечивать безопасность, стабильность и мирное сосуществование народов региона.

В свете этих принципов мы хотели бы вновь подтвердить следующие моменты.

Во-первых, в начале этого года мы были свидетелями очень важного события — выборов в Палестинский законодательный совет. Эти выборы стали отражением свободного волеизъявления палестинского народа, который осуществил свое демократическое право на участие в них. Исходя из нашей убежденности в том, что мирный процесс должен продолжаться, мы подчеркиваем, что все стороны должны согласиться с итогами этого конституционного процесса и должны с уважением относиться к властям, избранным палестинским народом.

Решение Израиля приостановить перевод таможенных поступлений палестинской стороне должно поэтому рассматриваться как наказание палестинского народа за осуществление им своих прав. Этот вопрос имеет особую важность, по-

скольку эти поступления принадлежат палестинскому народу и отказ передать их ему является нарушением Протокола, подписанного обеими сторонами в Париже в 1994 году. Эта мера лишь усугубит ситуацию и будет препятствовать выполнению «дорожной карты». Поэтому мы призываем международное сообщество и впредь предоставлять финансовую и экономическую помощь и гранты Палестинской национальной администрации, с тем чтобы избежать опасных последствий для повседневной жизни палестинского народа.

Во-вторых, невозможно добиться всеобъемлющего и устойчивого урегулирования палестинской проблемы, если в его основе будут лежать односторонние меры. Такие меры противоречат кругу полномочий и основополагающим принципам, на которых строился мирный процесс. Решение должно быть результатом соглашения, достигнутого двумя сторонами за столом переговоров.

В-третьих, жестокое обращение с гражданскими лицами, внесудебные расправы и другие противоправные действия, включая строительство и расширение поселений, продолжающееся возведение разделительной стены, изоляцию и раздел палестинских городов и деревень, в конечном счете препятствуют мирным усилиям и усугубляют гуманитарный кризис палестинского народа на оккупированных территориях. Эти меры также усиливают повседневные страдания и тяготы палестинского народа. Самым недавним примером таких мер стали штурм муниципального комплекса в Иерихоне и захват содержащихся там в заключении людей, что явилось нарушением соглашения, заключенного Израилем с Палестинской администрацией в 2002 году.

В-четвертых, в результате изменений в составе правительств обеих сторон Ближний Восток вступает в новый исторический этап, на котором будет определяться судьба региона: предстоит сделать выбор между возвращением за стол переговоров или продолжением страданий и лишений народов региона. В настоящее время главные действующие лица должны воспользоваться этими изменениями в интересах мирного процесса. Поскольку Совет Безопасности неоднократно призывал создать демократическое, жизнеспособное и суверенное палестинское государство, которое могло бы жить бок о бок с Израилем в условиях мира и безопасности, Совет Безопасности и международное сообщество, в частности соспонсоры мирного процесса и «четверка», должны приложить дальнейшие усилия по возобновлению мирного процесса на основании согласованных условий, в том числе соответствующих резолюций Совета Безопасности, принципа «земля в обмен на мир» и арабской мирной инициативы, выдвинутой Бейрутским саммитом, которая была подтверждена арабскими лидерами в Хартуме.

Государство Катар подтверждает свою поддержку Палестинской администрации в ее усилиях, направленных на осуществление чаяний своего народа. Поэтому мы настоятельно призываем заинтересованные стороны выполнить свою ответственность и вернуться за стол переговоров. Мы также призываем израильское правительство серьезно подойти к мирному процессу и вернуться к границам по состоянию на 4 июня 1967 года. Мы считаем, что главной причиной конфликта является продолжающаяся незаконная оккупация палестинских территорий. Международное сообщество должно также это понять.

Израиль должен уйти с ливанских фермерских земель в Шебаа и прекратить нарушения «голубой линии», поскольку необходимость прекращения оккупации применима также к сирийскому и ливанскому направлениям, которые нельзя отделить от палестинского вопроса, если мы действительно хотим достичь справедливого и всеобъемлющего мира в этом регионе.

Г-жа Лёй (Дания) (*говорит по-английски*): От имени Дании я хотела бы полностью присоединиться к заявлению Европейского союза, с которым выступит позднее представитель Австрии.

Прежде всего позвольте мне поблагодарить помощника Генерального секретаря Каломоха за его всеобъемлющий брифинг и замечания.

На Ближнем Востоке времена меняются. Новые правительства будут сформированы как в Израиле, так и в Палестинской администрации. Мы очень надеемся, что оба правительства выполнят свои обязательства, в том числе «дорожную карту», и тем самым помогут обеспечить, чтобы израильтяне и палестинцы могли жить бок о бок в условиях мира.

Мы надеемся, что новое правительство, сформированное на палестинских территориях, оправдает надежды палестинского народа на мир и государ-

ственность, о которых столь решительно заявлял президент Аббас.

Поэтому мы ожидаем, что правительство Палестины выполнит обязательства, взятые на себя Палестинской администрацией. Насилие и террор несовместимы с демократическими процессами. В соответствии с заявлением «четверки» от 30 января «все члены палестинского правительства должны быть привержены отказу от насилия, признанию Израиля и принятию предыдущих соглашений и обязательств, включая «дорожную карту». Безусловно, эти условия остаются неизменными.

Мы отметили, что премьер-министр Хания высказал желание вступить в диалог с «четверкой» по Ближнему Востоку. Хотя «Хамас» явно претерпел определенные изменения, о чем свидетельствуют соблюдение де-факто прекращения огня и участие в выборах, еще предстоит убедиться в том, что эти изменения являются необратимыми и что он будет продолжать идти в правильном направлении. Кроме того, мы рассчитываем, что новое правительство будет привержено законности, реформе и здоровому финансовому управлению, а также будет препятствовать террористическим нападениям и демонтирует инфраструктуру террора.

Необходимо найти пути продолжения поддержки палестинскому народу. В настоящее время анализируются условия предоставления международной помощи. Наказывать палестинский народ за осуществление его демократических прав было бы несправедливым и противоречило бы тем самым идеалам, которые мы хотим утвердить на Ближнем Востоке. Дееспособная Палестинская администрация, включая стабильные палестинские институты, является важным фактором не только для благосостояния палестинского народа, но и для создания жизнеспособного палестинского государства.

В феврале 2006 года Европейский союз принял решение выделить примерно 143 млн. долл. США в качестве чрезвычайной помощи палестинцам. В настоящее время рассматривается вопрос о предоставлении будущей помощи.

Дания готова и впредь поддерживать экономическое развитие Палестины и строительство демократического государства. Экономический крах Палестинской администрации не отвечает ни чьим интересам.

Только что стали известны результаты выборов в Израиле. Мы хотели бы воспользоваться этой возможностью, чтобы напомнить Израилю и новому правительству, которое будет сформировано после выборов, о том, что в свете развития ситуации на местах мир нельзя установить в одностороннем порядке и что прочный мир нельзя обеспечить вне региональных рамок ближневосточного мирного процесса.

Как Израиль, так и палестинцы должны выполнять свои обязательства в соответствии с «дорожной картой» и избегать односторонних действий, наносящих ущерб решению вопроса об окончательном статусе. Строительство передовых поселений является именно такими действиями. Кроме того, необходимо снять препятствия на пути улучшения экономической жизни палестинцев. Разделительная стена мешает передвижению людей и товаров. Соглашение о передвижении и доступе должно соблюдаться, и пограничные контрольно-пропускные пункты, включая Карни, должны оставаться открытыми.

Конечная цель ближневосточного мирного процесса остается неизменной, а именно: в соответствии с «дорожной картой» найти в ходе переговоров решение о создании двух живущих бок о бок в условиях мирного сосуществования государств — Израиля и Палестины.

Что касается положения в Ливане, то Дания приветствует проведение национального диалога. Мы надеемся, что этот диалог будет продолжен и внесет вклад в укрепление стабильности в этой стране. Как неоднократно подчеркивал Совет Безопасности, мы поддерживаем единство, стабильность и независимость Ливана и напоминаем соседям Ливана об их обязательстве уважать суверенитет Ливана. Нас ободряет тот факт, что ситуация вдоль «голубой линии» остается относительно спокойной.

Дания также приветствует прогресс, достигнутый на сегодня специальной Международной независимой комиссией по расследованию смерти бывшего премьер-министра Рафика Харири в феврале 2005 года. Как заявил две недели назад в Совете г-н Браммертс (см. S/PV.5388), в расследовании наблюдается прогресс. Для того чтобы завершить расследование и обеспечить торжество справедли-

вости, необходимо полное и безоговорочное сотрудничество всех соответствующих сторон.

В резолюции 1664 (2006), принятой вчера, содержится просьба к Генеральному секретарю провести переговоры по заключению соглашения с правительством Ливана о создании трибунала международного характера, чтобы привлечь к суду тех, кто, в конечном счете, будет обвинен в причастности к этому террористическому нападению. Мы приветствуем этот процесс.

Г-н Чжан Ишань (Китай) (*говорит по-китайски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить помощника Генерального секретаря г-на Каломоха за его информативный брифинг.

В прошлом месяце мы стали свидетелями начала беспрецедентного нового этапа в ситуации между Израилем и Палестиной. Создано новое правительство во главе с «Хамасом», а партия «Кадима» победила на парламентских выборах в Израиле. Эти события являются выражением воли народов Палестины и Израиля. Международному сообществу следует уважать демократический выбор, сделанный народами Палестины и Израиля.

После долгих лет кровопролития и конфликта народы Палестины и Израиля искренне стремятся к скорейшему достижению мира и стабильности. Правительства и их лидеры по обе стороны приняли такое решение в пользу мирного урегулирования. В настоящее время ситуацию осложняет то обстоятельство, что обеим сторонам еще надо добиться взаимного доверия, отсутствие которого осложняет ситуацию в области безопасности и вызывает ухудшение гуманитарной ситуации. Это также приводит к существенному ущербу и травмам, от которых страдает население в целом, и непосредственное сказывается на мире и стабильности региона Ближнего Востока в целом. Эта ситуация должна быть урегулирована.

С точки зрения Китая, поскольку существование Израиля как государства является реальностью, понятно, что он может испытывать обеспокоенность в связи со своей безопасностью. В то же время должны быть гарантированы основные права палестинцев. Должны быть также удовлетворены такие разумные требования палестинцев, как создание государства.

Китай последовательно подчеркивает, что ключом к урегулированию ближневосточного вопроса является установление подлинного доверия между Израилем и Палестиной, отказ от насилия и поиски, на основе мирных переговоров, урегулирования, которое действительно отвечает основополагающим интересам народов.

«Дорожная карта», которая должна привести к миру на Ближнем Востоке, остается самым жизнеспособным вариантом урегулирования конфликта между Израилем и Палестиной. Мы надеемся, что руководство обеих сторон проявит государственную мудрость при рассмотрении различных вопросов и возобновит диалог в целях содействия осуществлению «дорожной карты», с тем чтобы решить важные задачи, возложенные на них историей и народами, и быть на уровне самых искренних чаяний своих народов и международного сообщества.

Китай пристально и с интересом следит за развитием ситуации на Ближнем Востоке и всегда старался содействовать скорейшему достижению справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке. Мы считаем, что все достигнутые в прошлом соглашения должны по-прежнему соблюдаться и осуществляться. Мы высоко оцениваем позитивные сигналы президента Аббаса. В то же время мы считаем, что все ресурсы, принадлежащие Палестине, должны быть своевременно возвращены народу Палестины, с тем чтобы улучшить жизнь всего населения Палестины. Китай будет продолжать работать с различными партнерами, чтобы содействовать переговорам и отстаивать мир в интересах позитивного развития ближневосточного мирного процесса.

Мы рады отметить, что с начала марта месяца в Ливане прошло множество раундов национального диалога и что достигнуты некоторые основополагающие соглашения. Мы надеемся, что этот процесс поможет всем фракциям в Ливане достичь консенсуса по основным вопросам, затрагивающим судьбу страны. Вчера Совет Безопасности единогласно принял резолюцию 1664 (2006), призывающую Генерального секретаря продолжить консультации с ливанским правительством по подробностям, касающимся создания трибунала международного характера. Мы поддерживаем усилия Международной независимой комиссии Организация Объединенных Наций по расследованию, возглавляемой г-ном Браммертсом, имеющие целью за-

вершить, как можно скорее и в соответствии с санкцией Совета Безопасности, расследование убийства г-на Харири, установить истину и обеспечить справедливость в отношении жертв. В то же время мы надеемся, что создание такого трибунала будет способствовать поддержанию мира и стабильности в Ливане и на Ближнем Востоке в целом.

Г-н Бурьян (Словакия) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы присоединиться к предыдущим ораторам и поблагодарить помощника Генерального секретаря г-на Каломоха за его брифинг и за его полезные замечания.

Словакия полностью присоединяется к заявлению, которое будет сделано в скором времени представителем Австрии от имени Европейского союза. Поэтому я ограничу свое выступление рядом аспектов, представляющих интерес для нашей страны.

Словакия по-прежнему решительно привержена принципам, изложенным в «дорожной карте». Мы пользуемся этой возможностью, чтобы подтвердить нашу поддержку справедливого и долговременного урегулирования ближневосточного конфликта, на основе всех соответствующих резолюций Совета Безопасности и переговоров между двумя сторонами.

Словакия поддерживает урегулирование израильско-палестинского конфликта на основе создания двух государств. Для достижения прогресса в реализации видения двух демократических государств, Израиля и Палестины, существующих бок о бок друг с другом в условиях мира и безопасности, обе стороны должны принять предыдущие соглашения и обязательства, вернуться к конструктивному диалогу и предпринять конкретные действия по обеспечению и укреплению взаимного доверия.

По этой причине мы считаем необходимым, чтобы новое палестинское правительство, сформированное «Хамасом», приняло предыдущие обязательства и соглашения, включая «дорожную карту». Чтобы стать партнером в мирном процессе, «Хамас» должен признать право Израиля на существование и отказаться от насилия и террора. Мы убеждены, что такой шаг внесет значительный вклад в создание условий, необходимых для продолжения диалога по урегулированию ближневосточного конфликта.

В этой связи мы поддерживаем усилия и руководящую роль президента Махмуда Аббаса. Мы надеемся, что он будет и впредь осуществлять свою власть и что будут установлены рабочие отношения между ним и новым премьер-министром и членами правительства, на основе взаимной приверженности программе мира, включая принципы «дорожной карты» и предыдущие соглашения и обязательств.

Мы все также знаем, что возрастают трудности в отношении финансовой и материальной поддержкой палестинского народа, а также Палестинской администрации. Мы хотели бы подчеркнуть, что мы не можем и не должны бросить палестинский народ на произвол судьбы. Мы должны продолжать оказывать международную гуманитарную помощь и найти наилучший способ сделать это эффективно и в условиях транспарентности.

Два дня назад израильские избиратели пришли на избирательные участки, чтобы избрать новый кнессет и сформировать новое израильское правительство. Мы разделяем мнение о том, что предыдущее израильское правительство приняло нелегкие решения и осуществило трудные шаги, направленные на обеспечение мира в регионе. Мы надеемся, что будущее израильское правительство воспользуется возможностями, которые открылись благодаря уже созданному импульсу мира, и удвоит свои усилия. В этой связи мы приветствуем подтвержденную премьер-министром Олмертом приверженность к достижению мира на Ближнем Востоке. В то же время мы надеемся и ожидаем, что Израиль воздержится от шагов и деятельности, которые могут противоречить принципам и соглашениям, заложенным в «дорожной карте», и которые могут поставить под угрозу осуществление решения, основывающегося на сосуществовании двух жизнеспособных государств.

Что касается повседневного развития событий на местах, то мы по-прежнему обеспокоены продолжением насилия и гибелью ни в чем не повинных людей. Мы призываем обе стороны к тому, чтобы они проявляли максимальную сдержанность.

Что касается Ливана, то Словакия полностью поддерживает усилия ливанских властей по обеспечению суверенитета и восстановлению полного контроля над всей территорией своей страны. Мы считаем, что завершение процесса расследования

убийства бывшего премьер-министра Рафика Харири необходимо для обеспечения процесса стабилизации и примирения не только в Ливане, но и в более широком регионе. В этой связи Словакия поддерживает идею создания трибунала международного характера для обеспечения того, чтобы виновные в этом преступлении были преданы суду.

Мы приветствуем предпринимаемые международным сообществом усилия, направленные на оказание помощи Ливану в преодолении его тяжелого прошлого. В этом контексте мы полностью поддерживаем деятельность Организации Объединенных Наций ее вклад в этот процесс. Мы согласны с замечанием г-на Каломоха о том, что начало национального диалога в Ливане является подлинно историческим и позитивным событием, который международному сообществу следует всячески приветствовать и поддерживать.

Г-н Осима (Япония) (*говорит по-английски*): Я также благодарю помощника Генерального секретаря Каломоха за его всеобъемлющий брифинг о последних событиях и ситуации на Ближнем Востоке.

В настоящее время мир и мирный процесс на Ближнем Востоке находятся на новом и поистине сложном этапе развития, с учетом последних политических событий, произошедших как в Палестине, так и в Израиле. Эта новая ситуация открывает огромные возможности для продвижения к миру при условии, если возобладают политическая мудрость, мужество и сдержанность, и в то же время она чревата большим риском и бедствиями в том случае, если возобладает обратное. В этой сложной ситуации, которая сложилась в этом регионе в настоящее время, международное сообщество должно сделать все от него зависящее для обеспечения шансов на достижение лучшего взаимопонимания, сотрудничества и мира.

После проведения в январе выборов в законодательный совет Палестины японское правительство выражало надежды на то, что «Хамас», будучи избранным в рамках демократического процесса и став лидирующей партией, проявит готовность взять на себя соответствующую ответственность по управлению страной и будет проводить в отношениях с Израилем политику, направленную на достижение мира, мирного сосуществования и взаимного процветания. Япония очень надеется, что после приведения к присяге нового правительства Палестинской администрации под руководством «Хамаса» это новое правительство недвусмысленно откажется от насилия и приложит усилия к развитию мирного процесса в соответствии с существующими соглашениями, включая «дорожную карту».

Что касается израильской стороны, то Япония ожидает, что новое правительство Израиля, которое будет сформировано после выборов в кнессет, проведенных 28 марта, продолжит усилия, направленные на достижение мира с палестинцами, путем поощрения гармонии и мира в качестве приоритетных задач своей внешней политики.

Япония очень надеется, что новые правительства Палестинской администрации и Израиля будут вести прямой диалог на самом высоком уровне на основе концепции диалога и сотрудничества, чтобы как можно скорее добиться прогресса на пути к миру. В этой связи мы принимаем к сведению замечания исполняющего обязанности премьер-министра Олмерта, который призвал президента Аббаса к возобновлению переговоров о мире. Мы надеемся, что президент Аббас, со своей стороны, будет проявлять настойчивость в своих усилиях в рамках мирного процесса. Мы по-прежнему выражаем ему нашу полную поддержку в этой связи.

Важно, чтобы международное сообщество продолжало демонстрировать позитивное отношение и решимость по отношению к новому правительству Палестинской администрации под руководством «Хамаса», с тем чтобы поощрить его включиться в мирный процесс на основании своих собственных убеждений и своей собственной инициативы. В то же время международному сообществу следует поощрять Израиль к тому, чтобы он приложил больше усилий для достижения мира посредством проведения диалога с палестинской стороной.

Мы также считаем необходимым, чтобы международное сообщество сосредоточило свое внимание на выработке соответствующих эффективных мер для того, чтобы не допустить дальнейшего ухудшения условий жизни палестинцев.

По случаю визита президента Аббаса в Японию в мае 2005 года наш премьер-министр объявил о своем намерении выделить в ближайшем будущем около 100 млн. долл. США на удовлетворение потребностей палестинского населения. На сегодняшний день более 70 процентов этого обещания уже

было выполнено. Совсем недавно, будучи обеспокоена ухудшением условий жизни палестинского народа и в целях оказания гуманитарной помощи страдающему народу, 17 марта Япония приняла решение о выделении дополнительной продовольственной помощи палестинским беженцам на сумму около 6 млн. долл. США через Ближневосточное агентство ООН для помощи палестинским беженцам и организации работ, а также палестинцам на Западном Берегу и в секторе Газа, которые испытывают недостаток продовольствия, через Всемирную продовольственную программу. Мы надеемся, что наша гуманитарная помощь и помощь других стран поможет облегчить тяжелое положение палестинского народа и тем самым будет способствовать ускорению мирного процесса.

Что касается вопроса о помощи палестинцам в целом, то Япония, будучи давним донором, будет внимательно следить за ситуацией и принимать соответствующие решения на основе развития событий при новом правительстве Палестинской администрации и позиции, которую оно займет по таким вопросам, как развитие мирного процесса, отказ от насилия и терроризма, а также политика в отношении Израиля и взаимоотношения с ним.

В заключение мы хотели бы подтвердить свою решимость и впредь играть активную роль в усилиях по обеспечению мира на Ближнем Востоке.

Нана Эффа-Апентенг (Гана) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего позвольте мне поблагодарить Вас за созыв этого заседания. Моя делегация также хотела бы поблагодарить г-на Тулиамени Каломоха, помощника Генерального секретаря по политическим вопросам, за его брифинг о развитии событий на Ближнем Востоке.

Серьезная ситуация на оккупированных палестинских территориях продолжает угрожать международному миру и безопасности, и Совет Безопасности не может не рассматривать ее с серьезной обеспокоенностью. Совету следует руководствоваться своими собственными решениями по этому вопросу, которые, в течение ряда лет, постоянно подтверждали права и интересы как палестинцев, так и израильтян. Палестинцы имеют право на свое собственное независимое государство. Это государство должно быть жизнеспособным, оно должно гарантировать свободу передвижения для своих граждан и иметь реальные перспективы для устойчивого развития. Израильтяне также имеют право на свое собственное государство в рамках четко определенных и безопасных границ.

Пути достижения этого лежат через урегулирование посредством проведения переговоров между двумя сторонами. Ни палестинцам, ни израильтянам не должно быть позволено навязывать односторонние решения другой стороне. Взрывы, осуществляемые террористами-смертниками, неизбирательный обстрел мирных граждан, безответственное разрушение собственности, баррикады, целенаправленные убийства и все другие акты насилия, которые применялись обеими сторонами, не приближают их к миру.

Было уже достаточно инициатив, направленных на достижение урегулирования посредством мирных переговоров по вопросу о Палестине. История показывает, что ни палестинцы, ни израильтяне не выполняли неукоснительно своих обещаний и обязательств.

Сколь бы аномальным нам ни казалось избрание «Хамаса», реальность такова, что эта решительная победа была достигнута в результате свободных и справедливых выборов, за что палестинский народ заслуживает поздравлений. И возможно, было бы более продуктивным, если бы международное сообщество более внимательно прислушивалось к палестинцам и предприняло больше усилий для решения проблем, связанных с обеспечением их прав и законных требований, даже в то время как на «Хамас» оказывается давление с целью заставить его отказаться от насилия и экстремизма и приступить к переговорам.

Мы обеспокоены сообщениями о том, что рядовым палестинцам не хватает основных продуктов питания, что делает их жизнь еще невыносимее. Ирония состоит в том, что некоторые из этих страдальцев, возможно, даже и не голосовали за «Хамас». Поэтому, хотя мы и поддерживаем усилия международного сообщества по оказанию нажима на «Хамас», с тем чтобы это движение пересмотрело свою позицию, мы считаем необходимым принять меры для того, чтобы не допустить экономического и финансового удушения палестинцев. Моя делегация хотела бы подчеркнуть, что необходимо продолжить выделение средств на удовлетворение гуманитарных потребностей палестинского народа, оказание чрезвычайной помощи и предоставление

основных услуг, а также на другие цели, если мы хотим избежать экономического, организационного и политического кризиса. В этой связи вызывает сожаление тот факт, что Израиль задерживает перевод налогов и таможенных сборов на товары, предназначенных для оккупированной палестинской территории. Эти действия равносильны финансовому удушению Палестинской национальной администрации и должны быть радикально изменены посредством своевременного предоставления всех таких средств.

Настоятельно необходимо, чтобы приступающая к работе администрация движения «Хамас» заручилась благожелательным отношением всех правительств и народов Ближнего Востока, стремящихся к миру. Поэтому мы настоятельно призываем движение «Хамас» серьезно пересмотреть свою позицию и обязать свое правительство соблюдать все существующие соглашения, включая режим прекращения огня между двумя сторонами. Следует призвать вновь избранные власти Израиля и правительство движения «Хамас» пересмотреть свои позиции, с тем чтобы продвинуть вперед мирный процесс.

Сейчас международному сообществу, включая «четверку», следует серьезно проанализировать сложившуюся ситуацию и решить, что необходимо сделать для практического выполнения долгожданного решения, основанного на сосуществовании двух государств. Выполняя эту задачу, мы должны сообща подтвердить принципы международного права и наши общие цели, так как любой раскол в Совете не будет способствовать делу мира на Ближнем Востоке.

Г-н де ла Саблиер (Франция) (*говорит по-французски*): Прежде всего, я хотел бы выразить признательность г-ну Каламоху за его брифинг. Моя делегация согласна с его основными выводами.

Я полностью присоединяюсь к заявлению, с которым вскоре выступит представитель Австрии от имени Европейского союза.

На этой неделе на Ближнем Востоке произошли два крупных события. На палестинских территориях правительство премьер-министра Исмаила Ханиеха — состоящее исключительно из министров, близких к движению «Хамас» или входящих в него, — получило в парламенте вотум доверия. В Израиле выборы в кнессет увенчались победой новой партии «Кадима» во главе с исполняющим обязанности премьер-министра Эхудом Ольмертом, которого мы поздравляем с успехом и которому будет поручено формирование следующего коалиционного правительства. Несомненно, слишком рано строить предположения о последствиях этих событий для израильско-палестинского мирного процесса. Сегодня я лишь ограничусь тем, что напомню принципы, которым Франция придает огромное значение.

Палестинский и израильский народы свободно изъявили свою волю в ходе недавних выборов. Мы уважаем их выбор. Палестинские и израильские руководители теперь несут большую ответственность: они должны ответить конкретными мерами на устремления большинства своих соотечественников к миру и безопасности.

В этой связи мы приветствуем соответствующие позиции в поддержку возобновления переговоров, занятые президентом Махмудом Аббасом и исполняющим обязанности премьер-министра Эхудом Ольмертом. Франция убеждена в том, что односторонние подходы не могут быть заменой процессу переговоров — единственному процессу, способному привести к прочному миру. Международное сообщество — и в первую очередь и главным образом «четверка» и страны региона — должно сейчас поддержать эту готовность, оказывая помощь сторонам в деле возобновления диалога и рассмотрения условий возобновления мирного процесса.

О новом палестинском правительстве будут судить по его делам. Мы осуждаем тот факт, что премьер-министр в своей инаугурационной речи в Законодательном совете официально не поддержал основополагающих принципов мирного процесса, о которых напомнила «четверка», а именно: отказ от насилия, признание Израиля и признание соглашений, заключенных между Израилем и Организацией освобождении Палестины (ООП). Мы еще раз призываем это правительство признать и осуществлять данные принципы. Мы отметили аналогичный призыв, сделанный президентом Аббасом, чьи решительные действия на посту главы Палестинской администрации мы поддерживаем.

Помимо политических событий и надежд на скорейшее возобновление мирного процесса, Франция по-прежнему испытывает озабоченность по поводу неустойчивого положения на местах. Ситуация

в плане безопасности все еще нестабильна, о чем свидетельствуют серьезные последствия израильской военной операции в отношении тюрьмы в Иерихоне, проведенной 14 марта. Мы призываем все стороны проявлять максимальную сдержанность. Палестинская администрация должна усилить свою борьбу с терроризмом, в частности, посредством прекращения ракетного обстрела из сектора Газа. В этом отношении недавний обстрел ракетами типа «Катюша» израильской территории, совершенный из сектора Газа, является очень тревожным событием. Палестинская администрация должна также добиваться соблюдения законов и восстановить общественный порядок на подконтрольной ей территории.

Со своей стороны, Израиль должен положить конец своей военной деятельности, идущей вразрез с четвертой Женевской конвенцией, в особенности совершению внесудебных убийств, которые приводят к жертвам среди гражданского населения и усугублению насилия. Мы призываем стороны незамедлительно выполнить договоренности, заключенные в прошлом году на саммите в Шарм-эш-Шейхе.

Ухудшение гуманитарной ситуации на палестинских территориях — что недавно вновь подчеркивали специализированные учреждения Организации Объединенных Наций — вызывает у нас озабоченность. Франция призывает к полному уважению и незамедлительному выполнению всех положений Соглашения о передвижении и доступе, заключенного в ноябре прошлого года. Мы также выражаем наше мнение по поводу того, что палестинский народ не должен быть наказан и что нельзя приносить в жертву институционные завоевания прошлого десятилетия. Помимо усиления поддержки, оказываемой работе на местах специализированных учреждений и неправительственных организаций Организации Объединенных Наций, Франция выступает за продолжение международной помощи посредством использования надежных и транспарентных каналов, в том числе тех, которые находятся под контролем президента Палестинской администрации.

В заключение хочу отметить, что у нас по-прежнему вызывают серьезную озабоченность израильские поселения на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и маршрут, по которому проходит разделительная стена, что противоречит консультативному заключению Международного Суда и резолюции ES/10-15 Генеральной Ассамблеи. Мы вновь призываем Израиль положить конец односторонним и незаконным действиям, угрожающим жизнеспособности будущего палестинского государства, и соблюдать свои обязательства в соответствии с международным правом. Инициативы, которые мог бы предпринять Израиль на Западном берегу, должны быть предметом договоренности с ООП.

Наконец, я хотел бы подтвердить глубокую приверженность моей страны созданию жизнеспособного, суверенного и демократического палестинского государства, сосуществующего с Израилем в условиях мира и безопасности. Я также хотел бы подтвердить то значение, которое Франция придает установлению всеобъемлющего, справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке, основанного на решениях Мадридской конференции, принципе «земля в обмен на мир» и соответствующих резолюциях Совета Безопасности.

Сэр Эмир Джоунз Парри (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Я хотел бы присоединиться к другим ораторам и также поблагодарить помощника Генерального секретаря г-на Каломоха за его брифинг.

Я присоединяюсь к заявлению, с которым вскоре от имени Европейского союза выступит Австрия, занимающая пост Председателя.

Обязанность Совета Безопасности состоит в том, чтобы поддерживать динамику ближневосточного мирного процесса. Действительно, в этот период формирования новых правительств — а мы обсуждаем ближневосточную проблему в исключительно важный период — мы должны напомнить себе и всем другим участникам об обязательствах, включая план «дорожная карта», взятых с целью реализации концепции двух демократических государств, Израиля и Палестины, живущих бок о бок друг с другом в условиях мира и безопасности.

Следует поздравить Эхуда Ольмерта и партию «Кадима» с победой на выборах в Израиле. Правительство Великобритании с нетерпением ожидает сотрудничества с г-ном Ольмертом, когда он возьмет на себя руководство мирным процессом и будет продвигать его вперед.

Вчера вновь назначенное правительство Палестинской администрации было приведено президентом Аббасом к присяге. Политика Соединенного Королевства в отношении «Хамаса» остается неизменной. Новому кабинету министров нужно осознать, что вместе с демократическим мандатом на него возлагаются и обязанности — обязанность править в лучших интересах палестинского народа. Демократия — это нечто значительно большее, чем просто победа на выборах. Мы твердо придерживаемся той точки зрения, что демократия подразумевает, помимо всего прочего, отказ от насилия, признание — в данном случае — государства Израиль и признание ранее достигнутых Палестинской администрацией договоренностей. Все эти условия обговорены «четверкой» в ее заявлении от 30 января 2006 года, которое мы полностью одобряем и которое было подтверждено сегодня утром. С нашей точки зрения, преследовать политические цели насильственными средствами совершенно недопустимо.

Как ясно выразился министр иностранных дел Стро, палестинский народ нельзя наказывать за те решения, которые могло бы предпринять новое правительство. Мы обеспокоены ухудшением гуманитарной ситуации, в частности тревожными известиями о том, что в последнее время в Газе приходится прибегать к нормированному распределению продовольствия. Соединенное Королевство делает все возможное для обеспечения возможности дальнейшего оказания палестинскому народу гуманитарной помощи и поддержки в целях развития, чтобы способствовать построению им для себя более светлого будущего. Мы остаемся одним из крупнейших двусторонних доноров палестинского народа и надеемся, что и мы, и международное сообщество сможем и впредь оказывать такую помощь.

Однако нам нужно быть совершенно уверенными в том, что такое финансирование не идет на поддержку терроризма. Соединенное Королевство глубоко обеспокоено ограничениями свободы передвижения на Западном берегу и закрытием пропускных пунктов на границе Газы с Израилем. Мы обращаемся к Израилю с призывом оставить пропускные пункты открытыми и сохранять открытыми те, об открытии заново которых мы слышали сегодня утром, а Палестинскую администрацию мы призываем выполнять Соглашение о передвижении и доступе.

Израилю, с нашей точки зрения, следует приостановить всякое расширение поселений и демонтировать аванпосты. Заграждение же должно проходить либо по «зеленой линии», либо за ней, но не по оккупированной территории. Однако Палестинской администрации, опять-таки, нужно со своей стороны принимать эффективные меры к предотвращению терроризма, в том числе запуска ракет «Касам», о чем мы слышали, и к столь необходимому реформированию служб безопасности.

Но прежде всего, Соединенное Королевство хранит приверженность принципам согласованного с помощью переговоров урегулирования, зиждущегося на сосуществовании двух государств.

Переходя к Ливану, скажу, что Соединенное Королевство радо началу там национального диалога и достигнутому благодаря этому процессу консенсусу по некоторым ключевым вопросам. Шаг это важный, и не только по пути всестороннего осуществления резолюции 1559 (2004), но и в процессе строительства единого, стабильного и процветающего Ливана.

Мы обеспокоены недавними сообщениями о поставках вооружений через сирийско-ливанскую границу. Мы с нетерпением ожидаем в следующем месяце доклада по этому вопросу Специального посланника Рёд-Ларсена.

Мы рады принятию вчера Советом резолюции 1664 (2006), уполномочивающей Генерального секретаря согласовать с ливанцами договоренность относительно трибунала международного характера для судебного преследования тех, кому в конечном итоге будут предъявлены обвинения в убийстве Рафика Харири. Считаем, что процесс достижения договоренности относительно формы и структуры такого трибунала окажет поддержку работе Международной независимой комиссии Организации Объединенных Наций по расследованию.

Успешное завершение проводимого этой Комиссией расследования остается одним из крайне необходимых элементов в усилиях по поощрению безопасности и стабильности в Ливане и за его пределами в регионе. Мы еще раз напоминаем о закрепленных в резолюциях 1595 (2005), 1636 (2005), 1644 (2005) и теперь 1664 (2006) Совета Безопасности об обязанностях всех государств-членов и предъявляемых к ним требованиях всесторонне и безоговорочно сотрудничать с Комиссией.

Председатель (*говорит по-испански*): Сейчас я сделаю заявление в своем национальном качестве представителя Аргентины.

Во-первых, вместе со всеми выступавшими до меня ораторами я хочу поблагодарить помощника Генерального секретаря по политическим вопросам г-на Каломоха за проведенный им всеобъемлющий брифинг.

Во-вторых, мне хотелось бы подчеркнуть, что в последние дни на Ближнем Востоке произошел целый ряд значительных событий, в том числе, в частности, выборы в Израиле, сформирование нового палестинского правительства, начало ливанского национального диалога и проведение в Хартуме совещания глав государств и правительств Лиги арабских государств.

Поэтому мы считаем, что этот момент является для региона историческим, в частности в том, что касается израильско-палестинского конфликта. Теперь сторонам предстоит принять такие решения, которыми во многом может определиться их будущее. Международному сообществу, которому тоже отводится важная роль, следует оказать сторонам содействие в принятии таких решений, которые облегчили бы путь к мирному урегулированию, основывающемуся на сосуществовании двух суверенных государств, живущих бок о бок в условиях мира и безопасности.

В том, что касается первого упомянутого мною события — выборов в Израиле, — нам хотелось бы поприветствовать заявления, сделанные руководителями некоторых политических партий, получивших значительное представительство в кнессете, — заявления, подтверждающие их приверженность изысканию согласованного с помощью переговоров урегулирования израильско-палестинского конфликта. Мы убеждены, что урегулировать этот конфликт можно только с помощью добросовестно проводимых переговоров, а не посредством принимаемых в одностороннем порядке мер или военных операций.

Председатель Палестинской администрации тоже утверждает, что он верен достижению согласованного с помощью переговоров урегулирования. Мы повторяем направленный этим Советом 3 февраля 2006 года сигнал о том, что все члены нового палестинского правительства должны недвусмысленно взять на себя обязательство бороться с насилием, признать право Израиля на существование и согласиться с договоренностями, ранее заключенными между двумя сторонами. Надеемся, что руководители «Хамаса» откликнутся на этот призыв.

В этот период политической реорганизации и новой расстановки сил нам нельзя упускать из виду тот факт, что обе стороны по-прежнему связаны четкими обязательствами, возложенными на них «дорожной картой». Согласно положениям этого документа Израиль должен прекратить всякую деятельность по расширению поселений и приступить к демонтажу аванпостов. Точно так же он должен прекратить строительство разделительной стены внутри «зеленой линии». В отношении этих вопросов мы еще раз заявляем о том, что согласно международному праву и поселения, и некоторые протяженные участки стены являются незаконными.

Мы также просили бы правительство Израиля прекратить внесудебные казни, которые, как известно, совершаются в нарушение Четвертой Женевской конвенции. Ему также следует воздерживаться от таких военных операций, как та, что была проведена 14 марта в Иерихоне, по поводу которой мы считаем себя обязанными выразить свое беспокойство.

Палестинской администрации же, со своей стороны, следует принимать все возможные меры к восстановлению на палестинских территориях порядка и к предотвращению нападений с этих территорий на территорию Израиля. Согласно «дорожной карте» уничтожены должны быть все террористические инфраструктуры, а в отношении лиц или групп, вынашивающих планы кровопролитных нападений на израильтян, надлежит принимать решительные меры.

Гуманитарная ситуация в секторе Газа вызывает особую обеспокоенность у нашей страны. КПП в Карни в последние месяцы практически постоянно закрыт, что приводит к значительному экономическому ущербу, и все мы знаем о том, что это оказывает негативное воздействие на гуманитарную ситуацию на этой территории. Поэтому мы считаем, что необходимо принять срочные меры для решения проблемы нехватки продовольствия и основных товаров в Газе. Мы считаем, что оптимальным решением было бы полное осуществление подписанного в ноябре Соглашения о передвижении и доступе. Поэтому мы призываем правительство Израиля,

«четверку» и Палестинскую администрацию уделить приоритетное внимание этому вопросу, с тем чтобы можно было возобновить работу этого КПП и устранить многочисленные препятствия на пути перемещения товаров и людей в Газе и на Западном берегу.

Недавний доклад Всемирного банка о перспективах палестинской экономики однозначно свидетельствует о тяжелых последствиях определенных мер, которые уже приняты или планируются в качестве реакции на результаты выборов в палестинский законодательный орган. Мы считаем, что необходимо проявлять крайнюю осторожность, прежде чем принимать такие меры, поскольку резкое уменьшение масштабов поставок и безвозмездной помощи Палестинской администрации оказало бы значительное воздействие на палестинский валовой внутренний продукт, подняв уровень безработицы и нищеты до тревожной отметки. Мы вновь подтверждаем, что мы не должны допустить, чтобы палестинский народ был наказан за результаты проведенных 25 января выборов.

Вместе с тем бюджетная ситуация Палестинской администрации также вызывает обеспокоенность, особенно ввиду решения Израиля не передавать палестинцам принадлежащие им же поступления от налоговых и таможенных сборов. Мы не должны забывать о том, что Палестинская администрация играет важную роль в предоставлении основных социально-экономических услуг населению и что она выплачивает зарплату значительному числу экономически активного населения на оккупированных территориях.

Что касается недавних событий в Ливане, то мы приветствуем начало национального диалога. Впервые все ливанские фракции сели за стол переговоров для достижения согласия по очень сложным и деликатным вопросам. Мы всецело поддерживаем этот процесс и призываем стороны сделать все возможное для достижения согласия по нерешенным вопросам, в том числе по тем положениям резолюции 1559 (2004), которые еще не выполнены, и особенно по тем, которые касаются разоружения ливанских и неливанских военизированных отрядов.

Я возвращаюсь к исполнению функций Председателя Совета Безопасности.

Слово имеет представитель Объединенных Арабских Эмиратов.

Г-н Аш-Шамси (Объединенные Арабские Эмираты) (*говорит по-арабски*): Г-н Председатель, мне очень приятно поздравить Вас от имени Группы арабских государств с исполнением обязанностей Председателя Совета Безопасности в этом месяце; хочу пожелать Вам всяческих успехов в Вашей работе. Хотел бы также поблагодарить Вашего предшественника — Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки за мудрое руководство деятельностью Совета в прошлом месяце.

Я хотел бы также поблагодарить помощника Генерального секретаря г-на Каломоха за его брифинг.

Регулярные брифинги Секретариата о событиях на палестинских и арабских территориях, оккупируемых с 1967 года, включая Восточный Иерусалим, сирийские Голанские высоты и полосу Шебаа, которые ежемесячно проводятся для Совета Безопасности, свидетельствуют о масштабных правовых и гуманитарных нарушениях, которые оккупирующая держава Израиль продолжает совершать на этих территориях. Хотя мы с оптимизмом смотрели на мирные переговоры, которые мы всегда поддерживали, и на подход, который предлагается в «дорожной карте» и который соответствует Арабской мирной инициативе, утвержденной на саммите в Бейруте, нас постоянно шокируют нарушения Израилем своих юридических и политических обязательств по соответствующим международным конвенциям и соглашениям.

Вывод израильских войск из некоторых палестинских территорий в секторе Газа в сентябре прошлого года, который был осуществлен в одностороннем порядке и без координации с палестинской стороной, сопровождался рядом опасных односторонних мер. Они включают в себя расширение незаконных поселений на Западном берегу, в Восточном Иерусалиме и в его окрестностях и на сирийских Голанских высотах; постоянные закрытие и блокаду этих территорий, включая закрытие КПП; аннексию новых палестинских земель и их природных ресурсов; и внесудебные убийства и казни. Эти действия нанесли ущерб большинству экономических и социальных институтов на Западном берегу и в Голанах. К этому можно добавить создание препятствий на пути доставки международной гумани-

тарной помощи в пострадавшие районы и замораживание всех поступлений от таможенных и налоговых сборов, принадлежащих Палестинской администрации, в качестве наказания за демократический выбор, сделанный палестинским народом при избрании нового правительства. Вот некоторые из мер, принимаемых Израилем против палестинского народа, — мер, которые привели к созданию тупиковой ситуации на большинстве палестинских объектов и к росту безработицы, нищеты и болезней среди палестинцев.

Группа арабских государств решительно осуждает односторонние израильские меры, которые не были утверждены палестинской стороной и не опираются на региональный или международный консенсус. Такие незаконные меры принимаются в преддверии переговоров об окончательном урегулировании и не будут способствовать мирному процессу или перспективам мирного сосуществования в регионе. Поэтому мы призываем государства-члены и международные организации не признавать таких односторонних израильских мер.

Мы также требуем, чтобы Совет Безопасности и влиятельные члены «четверки» выполнили свой долг и приняли действенные меры, которые соответствуют резолюциям, принятым арабскими лидерами на их последнем саммите в Хартуме.

Во-первых, они должны осудить все односторонние меры, принятые Израилем на оккупированных палестинских и арабских территориях, и потребовать у Израиля немедленно прекратить осуществление таких мер, включая расширение поселений, сооружение разделительной стены, иудаизацию Иерусалима, попытки аннексии района Аль-Агвар долины реки Иордан — и разделение палестинской территории на три изолированных анклава, для того чтобы помешать созданию независимого палестинского государства. Мы также призываем их осудить попытки Израиля в одностороннем порядке установить свои окончательные границы за счет палестинского суверенитета, которые мы расцениваем как вопиющее нарушение принципов «дорожной карты», международного права и принятых на основе международной законности резолюций, включая соответствующие резолюции десятой чрезвычайной сессии Генеральной Ассамблеи и июльское, 2004 года, консультативное заключение Международного Суда.

Во-вторых, они должны потребовать от Израиля прекратить морить палестинцев голодом, высвободить все денежные средства, принадлежащие Палестинской национальной администрации, согласно его юридическим обязательствам, оговоренным в Парижском экономическом протоколе 1994 года, и предоставить международному гуманитарному персоналу и персоналу учреждений, занимающихся оказанием чрезвычайной гуманитарной помощи, возможность своевременного доступа к пострадавшим палестинским территориям.

В-третьих, они должны обеспечить палестинскому народу необходимую защиту от постоянных израильских нападений. Оккупирующая держава Израиль должна также воздерживаться от посягательств на полномочия палестинских властей, от захвата их имущества и от нападений на безоружных гражданских лиц. Все заключенные тюрьмы в Арихе (Иерихоне), которые были задержаны палестинскими властями, должны быть возвращены в соответствии с положениями четвертой Женевской конвенции 1949 года, которая применима ко всем оккупированным территориям.

В-четвертых, мы призываем международное сообщество продолжать предоставление финансовых субсидий и экономической помощи палестинскому народу независимо от его демократического выбора.

В-пятых, мы подтверждаем справедливые требования Сирии о восстановлении оккупированных Голан и отвергаем израильские меры, направленные на изменение их правового статуса.

В-шестых, мы требуем, чтобы Израиль прекратил повторяющиеся нарушения суверенитета Ливана на суше, на море и в воздушном пространстве, возобновил вывод из фермерских хозяйств Шебаа и с возвышенности Кафр-Шуба, а также передал все карты минных полей, имеющие отношение к Южному Ливану, в осуществление своих обязательств, содержащихся в соответствующих международных резолюциях, с целью восстановления мира и стабильности в Ливане.

В заключение мы хотели бы подчеркнуть, что любые другие отсрочки или задержки по вине Совета Безопасности в принятии необходимых эффективных мер для рассмотрения таких правовых шагов направят неверный сигнал израильскому правительству и поощрят его совершать нарушения в бу-

дущем. Следовательно, как никогда ранее, мы призываем Совет Безопасности как орган Организации Объединенных Наций, который несет ответственность за поддержание международного мира и безопасности, выполнить свою ответственность в этой связи и отойти от двойных стандартов во избежание дальнейшего сползания этого региона в насилие и кровавые конфликты. Это обеспечило бы благоприятную политическую обстановку, которая позволит новым палестинскому и израильскому правительствам возобновить мирные переговоры по разработанному плану, и предоставило бы возможность достижения справедливого, прочного, всеобъемлющего и мирного решения палестинской проблемы в соответствии с резолюциями международной законности, принципами «дорожной карты», арабской мирной инициативой и видением, предполагающим создание двух живущих бок о бок в условиях мира и взаимного уважения государств — Палестины и Израиля.

Председатель (*говорит по-испански*): Я предоставляю слово представителю Австрии.

Г-н Пфанцельтер (Австрия) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени Европейского союза (ЕС) и стран, присоединившихся к этому заявлению.

Европейский союз приветствует проведение 25 января выборов в Палестинский законодательный совет и поздравляет президента Аббаса и палестинский народ с проведением свободных и справедливых выборов. Европейский союз в соответствии с выводами Совета по международным отношениям от 30 января полностью поддерживает заявления «четверки», которые были сделаны 26 и 30 января и сегодня. Мы подтверждаем нашу полную поддержку решимости президента Аббаса добиваться мирного урегулирования конфликта с Израилем. Европейский союз подчеркивает, что насилие и террор несовместимы с демократическими процессами, и настоятельно призывает «Хамас» и все другие фракции отказаться от насилия, признать право Израиля на существование и разоружиться.

Европейский союз ожидает, что вновь избранный Палестинский законодательный совет и вновь сформированное правительств возьмут на себя обязательство добиваться мирного урегулирования конфликта с Израилем за столом переговоров на основе существующих соглашений и «дорожной карты», а также правопорядка, реформы и здорового финансового управления. ЕС настоятельно призывает вновь сформированное правительство вступить в борьбу с теми, кто совершает террористические акты, и распустить террористические группы и инфраструктуры. На этой основе Европейский союз готов и впредь поддерживать экономическое развитие Палестины и создание демократического государства. На фоне призыва «четверки» к мерам по содействию усилиям временного палестинского правительства Европейский союз 27 февраля сформировал пакет помощи в 120 млн. евро для удовлетворения базовых потребностей палестинского населения и содействия стабилизации финансов правительства, которое обеспечивает управление. Как подтвердила сегодня «четверка», будущая помощь новому правительству будет рассматриваться донорами в увязке с его приверженностью принципам отказа от насилия, признания Израиля и принятия предыдущих соглашений и обязательств, включая «дорожную карту».

Европейский союз поздравляет исполняющего обязанности премьер-министра Эхуда Олмерта с успехом на парламентских выборах 28 марта. Мы приветствуем подтверждение его приверженности «дорожной карте» и призываем будущее правительство придерживаться обязательств Израиля в рамках «дорожной карты». ЕС вновь призывает Израиль обратить вспять свою политику поселений и заморозить всю деятельность по строительству поселений, демонтировать передовые посты, построенные после марта 2001 года, и прекратить конфискацию земель и строительство разделительной стены на палестинских землях, что вместе взятое угрожает сделать решение о двух государствах физически невыполнимым.

Европейский союз осуждает все акты террора и насилия. Он выражает глубокую обеспокоенность в связи с недавними насильственными событиями на Западном берегу и в секторе Газа. Он призывает обе стороны проявлять максимальную сдержанность. Европейский союз продолжает настоятельно призывать Палестинскую администрацию принять эффективные меры против терроризма, в частности против запуска ракет «Кассам», и реформировать свою службу безопасности. Он также призывает Израиль прекратить практику внесудебных убийств, противоречащую международному праву. Европейский союз напоминает обеим сторонам об их обяза-

тельствах в рамках «дорожной карты» и о существующих соглашениях, включая договоренности Шарм-эш-Шейха и Соглашение о передвижении и доступе.

Европейский союз подтверждает свою твердую поддержку урегулированию палестино-израильского конфликта на основе переговоров, что должно привести к созданию независимого, демократического и жизнеспособного соседнего палестинского государства, живущего бок о бок с Израилем и другими соседями в условиях мира и безопасности.

Что касается вопросов окончательного статуса, то Европейский союз не признает никаких изменений границ, существовавших до 1967 года, кроме тех, которые будут согласованы сторонами. Мы подтверждаем центральную роль «четверки» в обеспечении прогресса в мирном процессе.

В том, что касается Ливана, Европейский союз приветствует начало национального диалога и начальные договоренности в отношении соответствующих резолюций Совета Безопасности. Мы выступаем за продолжение диалога и надеемся, что он внесет вклад в политическую стабильность этой страны путем рассмотрения критически важных вопросов, представляющих национальный интерес. Мы подтверждаем свою поддержку единству, стабильности и независимости Ливана и напоминаем его соседям об их обязательстве уважать суверенитет Ливана.

Мы осуждаем недавние насильственные нападения на ливанских граждан, журналистов и политических лидеров и гибель людей. Мы глубоко обеспокоены продолжающимися запугиваниями и посягательствами на право свободы выражения.

Европейский союз подтверждает свою полную поддержку Международной независимой комиссии Организации Объединенных Наций по расследованию убийства Рафика Харири в рамках мандата резолюций 1595 (2005), 1636 (2005) и 1644 (2005) Совета Безопасности, а также одобряет доклад Сержа Браммертса. Мы настоятельно призываем все стороны всемерно сотрудничать с этой Комиссией и надеемся, что будет пролит свет на это и другие убийства.

Мы подчеркиваем важность полного выполнения резолюции 1559 (2004) Совета Безопасности, включая роспуск и разоружение всех ливанских и неливанских нерегулярных формирований. Мы призываем правительство Ливана распространить свою власть на всю территорию страны.

Мы подтверждаем нашу полную поддержку правительства Ливана и настоятельно призываем его приступить к осуществлению программы экономических и политических реформ, которые были инициированы в ходе встречи Основной группы, проведенной в Нью-Йорке в сентябре 2005 года. 20 марта Европейский союз принял премьер-министра Синьору в рамках Совета по международных отношениям и готов поддержать заслуживающие доверия и эффективные планы политической и экономической реформы.

Кроме того, Европейский союз выражает свою серьезную обеспокоенность в связи с сохранением напряженности и насилия вдоль «голубой линии» и настоятельно призывает все стороны проявлять предельную сдержанность, воздерживаться от любых провокаций, которые могли бы привести к дальнейшей эскалации напряженности, и соблюдать в полном объеме границу отвода сил.

В заключение я хотел бы заметить, что Европейский союз подтверждает значение и необходимость достижения справедливого, всеобъемлющего и прочного мира на Ближнем Востоке на основе соответствующих резолюций Совета Безопасности, включая резолюции 242 (1967), 338 (1973), 1397 (2002) и 1515 (2003), Мадридских решений и принципа «земля в обмен на мир».

Председатель (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово представителю Йемена.

Г-н Ас-Саиди (Йемен) (*говорит по-арабски*): Я имею честь выступать от имени Организации Исламская конференция (ОИК).

Позвольте мне прежде всего поздравить Вас, г-н Председатель, с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в марте месяце. Мы абсолютно уверены, что Ваш опыт и мудрость послужат залогом успешного завершения работы Совета. Позвольте мне также воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить благодарность и признательность ОИК послу Болтону и делегации Соединенных Штатов за эффективное и разумное руководство работой Совета Безопасности в прошлом месяце.

Сегодня Совет проводит заседание для рассмотрения вопроса, который значится в его повестке дня на протяжении десятилетий — а именно вопроса о Ближнем Востоке, который, к сожалению, не нашел пока справедливого, всеобъемлющего и прочного решения. С точки зрения государств — членов Организации Исламская конференция, на Ближнем Востоке не может быть мира до тех пор, пока арабо-израильский конфликт не будет разрешен на основе принципа «земля в обмен на мир», «дорожной карты» и соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций и на основе переговоров между сторонами. Мы убеждены, что Палестинская национальная администрация является хорошим партнером в поисках мира.

В этом контексте мы считаем, что односторонние решения не будут способствовать делу мира в районе, который так страдает из-за его отсутствия. Однако для того чтобы мир возобладал, Израиль должен уйти с территорий, которые он оккупировал в ходе войны 1967 года, включая сирийские арабские Голанские высоты и остающиеся под оккупацией земли на юге Ливана, и должен согласиться на создание палестинского государства со столицей в Иерусалиме.

Исходя из этого, ОИК считает, что международное сообщество должно оказать давление на Государство Израиль, чтобы оно прекратило свою политику создания и расширения поселений, придерживалось и следовало консультативному заключению Международного Суда и уничтожило разделительную стену. Кроме того, мы считаем, что Совет Безопасности и «четверка» должны оперативно найти всеобъемлющее, справедливое и прочное решение ближневосточного конфликта на основе соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, принципа «земля в обмен на мир», Арабской мирной инициативы, принятой на арабском саммите в Бейруте в 2002 году, и принципа недопустимости приобретения территории силой.

Повседневные действия Израиля, направленные на ослабление палестинской инфраструктуры и постановку под сомнение демократического выбора палестинского народа, не приведет к восстановлению мира и стабильности. В равной мере, блокада территорий, — которая лишает палестинцев товаров, необходимых для повседневной жизни, — является нарушением обязательств Израиля как оккупирующей державы по четвертой Женевской конвенции.

Кроме того, мы считаем, что прекращение помощи после объявления результатов справедливых и свободных выборов направляет неверный сигнал в ближневосточный регион. Поэтому мы хотели бы воспользоваться этой возможностью, чтобы призвать международное сообщество предоставить необходимую экономическую и финансовую поддержку палестинскому народу. В этом контексте необходимо, чтобы Израиль выполнял свои обязательства по соответствующим соглашениям и передал палестинской стороне то, что он ей должен в виде таможенных пошлин и налогов, которыми облагаются товары, поступающие на палестинские территории.

В заключение я хотел бы сказать, что для того чтобы мир был установлен на Ближнем Востоке, должно быть найдено справедливое и всеобъемлющее решение ближневосточного конфликта. Совет Безопасности — несмотря на повседневные жестокие действия Израиля на оккупированных территориях и его заявления, что он введет односторонние решения — обязан, с учетом своей ответственности за сохранение международного мира и безопасности, помочь найти справедливое решение этого затяжного конфликта.

Председатель (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово представителю Малайзии.

Г-н Хамидон (Малайзия) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени членов Движения неприсоединения.

Прежде всего, г-н Председатель, позвольте мне поздравить Вас с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в марте месяце 2006 года. Мы с удовлетворением отмечаем важную работу, проделанную Советом Безопасности под Вашим компетентным и умелым руководством. Мы благодарим Совет за то, что он позволил Движению неприсоединившихся стран принять участие в обсуждении этого критически важного пункта повестки дня. Позвольте мне также воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить признательность Вашему предшественнику, Его Превосходительству г-ну Болтону, Соединенные Штаты, за то, как он руководил работой Совета в прошлом месяце.

Движение неприсоединения в прошлом четко выражало свою позицию по палестинскому вопросу, в том числе в этом Зале; я не хотел бы здесь повторяться. Я хотел бы лишь кратко подчеркнуть шесть основополагающих пунктов, которые мы считаем актуальными для сегодняшней работы Совета.

Во-первых, палестинский вопрос должен урегулироваться на основе переговоров между Израилем и Палестиной и на основе международного права, принципа «земля в обмен на мир», Арабской мирной инициативы, незаконности приобретения какой-либо территории с помощью силы или угрозы ее применения, «дорожной карты» и соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Осуществление положений, которые содержатся в этих документах, могло бы привести к достижению решения на основе существования двух государств, Израиля и Палестины, живущих бок о бок друг с другом в условиях мира и безопасности, в пределах признанных границ по состоянию на 1967 год. Израилю следует вывести свои силы со всех территорий, которые он оккупирует после войны 1967 года; с оккупированной палестинской территории, оккупированных сирийских Голан и остающейся оккупированной земли на юге Ливана.

Во-вторых, необходимо, чтобы Израиль и Палестина при поддержке международного сообщества, в особенности «четверки», создали соответствующие условия, которые могли бы привести к возобновлению переговоров. Это предусматривает, в частности, осуждение насильственных мер или актов терроризма, которые приводят к бессмысленной гибели людей и жертвам с обеих сторон; отказ Израиля от односторонних действий или строительства и расширения поселений, что может подорвать мир и стабильность в регионе. Мы осуждаем все акты насилия, терроризма и разрушений. Мы приветствуем все усилия «четверки» и призываем ее членов удвоить усилия в поисках справедливого, прочного и всеобъемлющего урегулирования.

В-третьих, Израиль должен выполнить свои правовые обязательства, о которых говорится в консультативном заключении Международного Суда относительно разделительной стены и связанного с нею режима, как к этому призывает Генеральная Ассамблея в своей резолюции ES-10/15. Полное прекращение строительства стены и всех поселений является крайне важным условием для «выживания» «дорожной карты». В этой связи мы также настоятельно призываем Генерального секретаря ускорить работу над подготовкой перечня ущерба, причиненного всем физическим и юридическим лицам в связи со строительством стены, опираясь на аналогичный призыв, содержащийся в той же резолюции.

В-четвертых, Израиль должен без дальнейших промедлений передать Палестинской национальной администрации всю сумму ежемесячных налогов и доходов от таможенных сборов, которые по праву принадлежат палестинцам, в соответствии с израильско-палестинским протоколом, подписанным в Париже в 1994 году. Столь необходимый доход мог бы значительно смягчить острую гуманитарную ситуацию и облегчить страдания палестинского народа, который, кроме прочего, нуждается в продовольствии и воде, медикаментах и медицинском обслуживании, а также возможностях для образования своих детей.

В-пятых, Движение неприсоединения подтверждает свою поддержку предложения о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от всех видов оружия массового уничтожения. С этой целью Движение неприсоединения подтверждает необходимость скорейшего создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия, согласно положениям соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. В ожидании создания такой зоны Движение неприсоединения настоятельно призывает Израиль, единственную страну в этом регионе, которая не присоединилась к Договору о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО), а также не заявило о своем намерении сделать это, отказаться от обладания ядерным оружием, незамедлительно присоединиться к ДНЯО, как можно скорее поставить все свои ядерные установки под полномасштабные гарантии Международного агентства по ядерной энергии (МАГАТЭ) в соответствии с резолюцией 487 (1981) Совета Безопасности, а также осуществлять свою ядерную деятельность в соответствии с режимом о нераспространении. Стабильность не может быть достигнута в регионе, где сохраняются крупные дисбалансы в военных потенциалах, особенно через обладание ядерным оружием, что позволяет одной стороне угрожать своему соседу и региону.

Наконец, Движение неприсоединения поздравляет палестинский народ с осуществлением им своего демократического права, права на свободный выбор и определение, без страха или предпочтения, своих представителей в Палестинский законодательный совет в ходе выборов, которые прошли в январе этого года. Мы разделяем оценку международного сообщества, включая «четверку», относительно того, что выборы были свободными, справедливыми и были проведены в безопасной обстановке. Мы, разумеется, надеемся, что вновь избранные представители будут добросовестно служить интересам палестинского народа и удовлетворять его чаяния.

Движение неприсоединения по-прежнему поддерживает палестинский народ в его борьбе за самоопределение, независимость и обретение собственного государства, за права человека и верховенство право, свободу и достоинство. Нам слишком хорошо известно об их тяжелой доле и страданиях. В этой связи мы подчеркиваем, что результаты свободных и справедливых выборов в Палестине не должны использоваться в качестве предлога для того, чтобы международное сообщество прекратило оказание экономической и финансовой помощи палестинскому народу, а также предоставление ему поддержки в других формах. По сути, было бы абсолютно несправедливо, если международное сообщество наказало бы его за осуществление им своего права на выбор и определение своих лидеров путем голосования.

Движение неприсоединения напоминает о том, что Международный Суд в своем консультативном заключении заявил, что «это трагическое положение, по мнению Суда, может быть устранено только посредством выполнения всех соответствующих резолюций Совета Безопасности, в частности резолюций 242 (1967) и 338 (173)». Совет может оказать давление на Израиль и Палестину с целью реализации их долгожданного желания добиться справедливого, прочного и всеобъемлющего мирного урегулирования. На Совет возложена главная ответственность за обеспечение того, чтобы они это сделали. Совет должен действовать — и он должен действовать именно сейчас — на благо палестинцев и израильтян, на благо народов этого региона, во имя коллективных интересов и в ответ на чаяния всей нашей глобальной семьи наций. Мы надеемся, что наши коллективные интересы и желания воплотятся в жизнь в ближайшее время.

Председатель (*говорит по-испански*): В соответствии с правилом 39 временных правил процедуры Совета я предоставляю сейчас слово послу Сенегала г-ну Полю Баджи, который выступит от имени Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа.

Г-н Баджи (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, в связи с тем, что несколько дней назад у меня уже была возможность выступить в Совете, я вновь хотел бы прежде всего выразить свою признательность за Ваше образцовое и эффективное руководство Советом, а также поблагодарить всех членов Совета за предоставленную мне возможность принять участие в этой важной дискуссии, посвященной положению на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос, в качестве Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав народа Палестины.

Совет собрался сейчас для рассмотрения важных событий, которые произошли в этом регионе. Недавно, в то время как внимание международного сообщества было сосредоточено на результатах палестинских и израильских выборов, правительство Израиля энергично продолжило свою деятельность на оккупированных палестинских территориях, включая Восточный Иерусалим, подрывая тем самым перспективы создания в один прекрасный день по соседству с ним жизнеспособного и независимого палестинского государства. Комитет очень обеспокоен недавними заявлениями членов израильского правительства относительно так называемого Плана конвергенции, который означает, что Израиль в одностороннем порядке будет определять свои постоянные границы. Этот План, помимо прочего, предусматривает, что главные блоки поселений на Западном берегу и в долине реки Иордан будут присоединены к Израилю, и это в дополнение к сохранению Израилем контроля над некоторыми поселениями на Западном берегу. Комитет придерживается мнения о том, что мира и безопасности, к которым стремятся как израильтяне, так и палестинцы, невозможно достичь в результате принятия односторонних мер или мер, которые несовместимы с мирным процессом на Ближнем Востоке.

Деятельность по строительству и расширению поселений по-прежнему вызывает серьезную оза-

боченность. По существующим на 2005 год оценкам, около 12 000 израильтян обосновались в колониях на Западном берегу, в то время как в соответствии с планом о разъединении около 9000 поселенцев было эвакуировано из сектора Газа и северной части Западного берега. В 2005 году общее число израильских поселенцев на Западном берегу, не считая Восточного Иерусалима, приближалось к 250 000 человек. Увеличилось число построенных домов, равно как и число заявок на строительство новых домов, в нарушение положений «дорожной карты», в которой содержатся требования о «замораживании» всей поселенческой деятельности, включая ее «естественное» расширение.

Из числа планов Израиля по строительству поселений наибольшую тревогу вызывает тот, который носит название «План Е-1» и которым предусматривается соединить Восточный Иерусалим с крупнейшим поселением на Западном берегу Маале Адумим посредством строительства примерно 3500 домов в расположенной между ними зоне. Если этот проект будет завершен, город будет по существу отрезан от остальной части Западного берега, что чревато опасностью крушения надежд палестинцев на создание столицы их будущего государства в Восточном Иерусалиме.

Комитет также внимательно наблюдал за той стратегией, которую осуществляет Израиль в долине реки Иордан. Согласно докладу, подготовленному в октябре 2005 года Управлением по координации гуманитарной деятельности, долина становится все более недоступной для палестинцев, живущих на всем Западном берегу, если у них нет удостоверения личности, в котором указан адрес проживания на севере долины. Наиболее сильно это отражается на тех, кто живет в этом районе в течение многих лет, но в чьих удостоверениях личности не указан такой адрес. Те, кто имеет собственность в долине, но живет в другом месте, больше не может приезжать туда без разрешения.

В то же время строительство разделительной стены продолжается в нарушение консультативного заключения Международного Суда. В прошлом месяце силы обороны Израиля объявили о начале строительства южного участка стены на Западном берегу. Комитет постоянно заявляет о том, что строительство стены осложняет жизнь палестинцев в данных районах и наносит им большой ущерб. К сожалению, реестр ущерба, составление которого было запрошено Генеральной Ассамблеей в ее резолюции ES/10-15, еще не составлен.

Гуманитарная ситуация на оккупированной палестинской территории, и без того катастрофическая, и дальше ухудшается, что еще более осложняет положение. Постоянные закрытия препятствуют доставке основных продуктов питания, медицинских принадлежностей и экстренной гуманитарной помощи в районы, которые наиболее остро в них нуждаются. Экономика, службы безопасности и государственные институты, будучи непрочными, нуждаются в постоянной поддержке. Комитет призывает международное сообщество доноров наращивать свою помощь палестинскому народу в это особенно нелегкое время.

Комитет подтверждает свою давнюю позицию, заключающуюся в том, что Организация Объединенных Наций, включая Совет Безопасности, должна по-прежнему нести постоянную ответственность в отношении всех аспектов палестинского вопроса до тех пор, пока он не будет удовлетворительно урегулирован согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций и при соблюдении международного права и до тех пор, пока палестинский народ не сможет осуществить свои неотъемлемые права. Комитет также подчеркивает ключевую роль, которую призван играть в восстановлении мира Совет Безопасности.

Со своей стороны, Комитет будет продолжать оказание политической поддержки палестинскому народу вплоть до полной реализации его неотъемлемого права на самоопределение без вмешательства извне, его права на независимость и национальный суверенитет и его права на возвращение в свои дома, откуда он был изгнан, и возвращение своей собственности, которой он был лишен.

Именно поэтому мы будем поддерживать любые международные меры, направленные на создание независимого палестинского государства мирными средствами. Комитет будет в первую очередь и главным образом работать с президентом Палестинской администрации. Он также будет работать с законными представителями палестинского народа, уважающими принцип неприменения насилия и израильско-палестинские соглашения, заключенные в прошлом.

Урегулирование между сторонами путем переговоров приведет к возникновению независимого,

демократического и жизнеспособного палестинского государства, живущего в условиях мира и безопасности с Израилем и другими соседними странами. Такое урегулирование, — основанное на принципах, сформулированных на Мадридской конференции, принципе «земля в обмен на мир», резолюциях Совета Безопасности 242 (1967), 338 (1973), 1397 (2002) и 1515 (2003), договоренностях, ранее достигнутых сторонами, Арабской мирной инициативе и признании Израиля в качестве соседа, живущего в условиях мира и безопасности в соответствии с всеобъемлющим урегулированием, — положит конец израильско-палестинскому конфликту и оккупации, продолжающейся с 1967 года.

Председатель (*говорит по-испански*): Список ораторов исчерпан. На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 13 ч. 40 м.